Vol. 36 No. 10,410 Tuesday July 29 1941 TAIRIKU NIPPO 昭和十六年七月廿九日（火曜日）第一万四百四十號

大陸日報
TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY
TAIRIKU NIPPO SHA LTD.
818 & 818 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, B.C.
本紙定價 壹ヶ月七拾五錢 六ヶ月 四弗五拾錢 壹ヶ年 九弗
編輯兼發行人 大陸日報社 社長 山崎馨
晩香坡市東カドバ 電話二五一五 電話マリン五六五二

紙張り請負業
小林次郎

海軍輸送の日本陸軍 けふカムラン灣上陸

西貢へは明日・全部で四萬か

佛印の地圖

日本軍輸送船團は廿九日佛印のカムラン灣に到着、陸軍は直ちに上陸を開始した、一方サイゴンへの進軍は明三十日開始される模様である、なほ昨日はすでに日本陸軍は二ケ所に上陸したが、現在のところ佛印駐屯の日本陸軍兵隊は驍勇無比を誇る約四萬に達するものとみられてゐる、また日本海軍の獲得した基地は東部海岸、タイ國との國境、シャム灣その他八ケ所であるといふ（サイゴンからシンガポールまでは六百三十マイル、カムラン灣からシンガポールまで約八百五十マイルである）

日本の南支艦隊ではけふ廿九日午前九時次の如く發表した

南支の日本艦隊は陸軍を搭載し本廿九日佛印の基地方に到着した、佛印當局は日本軍を歓迎し市民も日の丸を手にして歓迎した

日本の大本營ではけふ廿九日午後八時日佛協定成立後最初の日本軍動靴に關し陸海軍共同發表の形で次の如く發表した

佛印共同防衛に關する日佛協定に從ひ本廿九日日本陸海軍は佛印（南部）に進駐した

蘭印・香港へ報復

日本政府で凍結措置

英米へも新手段か

蘭印政廳の日本資金凍結の報復手段として日本政府でもけふ廿九日日本にある蘭印政廳、蘭印および蘭印政廳の資産凍結を發表した、しかして英米の日本クレヂット凍結により東京株取引所は死んだパニック狀態にまで追ひ込まれたが、大藏省ではこれが對策として新たに資産凍結

蘭印政廳、英米の對日經濟壓迫に新報復手段を講ずることになつた

同委員會の委員は樞密院外を始め對滿事務局、企畫院、興亜院その他の代表が選定され、英米の措置に對處して「目には目、歯には歯」の對策を樹立する模様である

蘭印は昨廿八日、日蘭金融協定を停止するとともに對日資金凍結および輸出入制限をなし英米と歩調を一つにして對日經濟壓迫の鉄鎖に出たが、これによつて日本の貿易は多少の影響は免れないとしても、すでに貿易統制令施行規則の改正强化によつて貿易の國家管理が着々すゝめられてゐるので大した影響はないとみられ、ひしろ蘭印側の打撃は大が豫想される、即ち

（一）蘭印は大の必需品たる綿糸布は一部印度品に轉換するにせよ低廉良質なる日本製品に比し高價で購買力の低い土民階級には大きな痛手である

（二）蘭印精油は殆んど全部英米資本に握られてゐるが、砂糖、コプラ、玉蜀黍などの農產品は日本の販路を失へば同國農民にとつて大きな損失である

一方今後の日本貿易は第三國貿易としては中南米をのこすのみで日滿支、佛印、タイを中心とする大東亜共榮圏内の圏ブロック貿易に重點をおき、貿易政策は目下英米に傾いてゐる模様である

蘭印側へ痛手

今後の日本貿易は東亜共榮圏内で

蘭印は英米と聯繫してゐる」とてその行動を牽制してゐる、たゞし一般新聞論調を見るに對倉に樂觀を持してをり蘭印が直ちに對日油の輸出を禁止するのか、それとも一時的のものであるか疑問であるとしてゐる

外務省でも事態の推移を注視、蘭印今後の行動を嚴重監視するとともに、蘭印が日本の眞意を解してゐないことを遺憾としてゐる

日本で樂觀！

蘭印油供給停止は一時的措置かと

蘭印政廳では昨廿八日、さらに日本側と協定成立してゐた年百八十萬トンの油の對日供給を停止するとともに日本との金融協定を廢棄、對日通商凍結の擧に出たが、これは日本が蘭印政廳の行動を注視してゐる模様である、ジャパン・タイムス・アドバタイザー紙はさらに米國の對日戰爆を指摘し米國が香港取りで對日經濟壓迫を敢行してゐると論じてゐたが、けふの社說

三十五ヶ國の大公使を招待

豐田外相が初接見

豐田外相は去る二十五日午後三時より外相官邸に駐日各國外交使臣を招待し就任以來初の正式接見を行つた、歐洲戰爭激化の中の事とて特令室も英獨をそれぞれ宣戰する交戰國使臣のために二室、米國を筆頭とする中立國の一室を設けるなど心づかひ、緊張の空氣たゞよふ中に接見はまづ飛行機のグループ（駐日米大使よりはじまり大使、公使、代理大使、代理公使の順で行はれ、メキシコ代理公使を殿として駐日三十五ケ國使臣の接見を終つた

蘭印側へ痛手

今後の日本貿易は東亜共榮圏内で

金に恨みは何時までも消へないが、今の日本にとつては恨みはなかし石油かなである。もつとも石油に恨みのある國は日本だけではないが、殘念ながら一等國間では日本が一番石油に苦勞する國である。

◇

若し石油なしの或は石油を水量使用し得ればよい動力を發明する人があるとしたら、世界の情勢はたちどころに一變するであろう。今の戰爭には飛行機が、タンクが、兵隊の數の多少より大きな役割を演じてゐるが、それらの動力にはガソリンが血であり肉であるのだ。

◇

ガソリンを使はないで空中の電氣とか、風力とか、いくら使つてもつきないものを利用しての動力、それもガソリン以上の强力なものであつたら世界は明日にも平和になるのだが、しかし、これは空想ではないと思ふが如何。

× 青棟の下にて よしりき

今度は日本の北進論が眞面目に放送されてゐる。佛印に海空軍の根據地を得て、南方の守りの第一線とし、それから北へ進むといふ論。日ソ中立條約締結の責任者松岡氏が退いた點なども考へると、そうかも知れない。經濟封鎖にあつた日本、是れからどんな方角に活路を見出だすか、小倉藏相は日本に十分の用意あり、心配ないと言つてゐる。何か名案があると見てよかろう。

◇

カンボヂャへ日本軍、なんだか本紙に連載した山田長政の講談を讀んでゐるやうな感じがする。あれがすめばこれ、これが濟めばあれ、世の中はなか〜騷々しいものだ。

◇

平安丸よ何處？ 龍田丸は？

日本船が太平洋岸から姿を消すことは、何んと言つても惜しいことだ。しかし、そんな事はあるまい。日加通商條約が廢棄された。三十年間の歷史ある條約、三十年と言へば私の在加年數と同じだが、うたゝ感慨深いものがある。

◇

こんな時代が來るとは誰も思ひも及ばなかつたことだ。英米と日本は一世紀近い親交國だつたのだから、多少我々在留同胞が慌てたからと言つても無理のない話。でも在留同胞は落付拂つてゐる、それだけ自信が出來たのだ。それだけ土臺が出來たのだ。ウィルソン市長の放言なぞ氣にとめる人はなくなつた。

岩村新法相

高知縣出身

昨紙院報の通り今回新法相に岩村通世氏が親任されたが、岩村新法相は高知縣出身、本年五十四歳、岩村一木男の令兄にあたる、明治四十三年東大法科を卒業、直ちに司法畑に入り本省秘書課長、東京控訴院檢事、名古屋、東京各地方裁判所檢事正等を經て昭和十年本省刑事局長、同十二年二月大審院檢事に補せられ、同年十二月近衛内閣の鹽野法相の下に司法次官となり、十五年一月木村尙達氏の司法大臣就任の後をうけて檢事總長に任ぜられ現在に至つた司法部内の逸材である

重慶の獨伊大使館閉鎖

重慶からの情報によると重慶駐在獨伊兩國大使館は一昨廿七日正式に閉鎖した、兩國大使館員は飛行機で行先を祕したまゝ重慶を出發した

ロンドンの邦人平靜に事態注視

英國は日英衝突回避

ロンドンからの情報によると英國は日本との正面衝突を極力回避しまた英國在留邦人は平靜に事態を注視してゐるとて大要次の如く報じてゐる

◇

英國政府は在英日本資金の凍結とともに通商條約廢棄を通告したが、後者は全然豫期されなかつたところだけにロンドンでも可成りの衝動をあたへてゐる、これは米國の差金によるもので英國は極東政策につき萬事米國に引ずられてゐる有樣だ、英國新聞は今回の資金凍結が日本にとつて經濟的打撃であるとしきりに强調してゐるが、英國に關する限り歐洲戰爭勃發以來戰車なる爲替管理のため對日貿易は激減してをり、特に三國同盟成立以來日本に對する原料品の輸出はほとんど禁止的制限を加へてゐるから資金凍結乃至通商條約廢棄によつて直接重大な影響はないとみられてゐる

英國が今後米國にならつて支那の資金を凍結するや否やは判然としないが、顧維鈞大使が頻繁に英外務省を訪問してゐる事實に徵し、遠からず米國と同樣の手段がとられるとみて差支なからう、今回の措置では個人の資金は影響をうけないから例へば英國に

對濠策は不明

外相・濠公使と會談

さきに濠洲政府では英國とともに日本資金凍結の擧に出たが、これが報復として日本も濠洲資金を凍結するか否かは注目されてゐるが、現在のところ不明である、なほ昨廿八日レーサム濠洲公使は外務省に豐田外相を訪問、種々要談した

ゐる日本人の銀行預金引出しや日本からの送金には支障はないしかしポンド爲替取組みを拒絕するやうなことになれば、日本人は總引揚げのやむなきに至らう、英國はもし極東において英米が日本と正面衝突すれば對獨戰爭が全く絕望となることを充分に知つてをり極力これを回避したいと希望してゐることは疑ひないが、佛印共同防衛の成立により相當刺戟されてゐることは事實である

廿六日朝來日本大使館は日本はどうするのか、在留邦人は引あげるのかといふ各方面からの問合せに忙殺されてゐるが、在留邦人は最惡の場合をも覺悟しつゝ平靜に事態の推移を注視してゐる

共榮圏確立と稱し タイを强壓と

外電盛んにデマる

日本軍が南部佛印進駐に成功したので今度はタイへ强硬な要求をつきつけてゐると外電はやたらに揣摩臆測を放つてゐる、日本の東亜共榮圏確立に關し東京各紙がタイ、比島、マレー、ビルマをもこの圏内に包含すべきであると論じてゐるのが第三國を刺戟してゐるものである

日加貯蓄

◇貯蓄預金 ◇當座預金 ◇公債賣買
日加合同貯蓄會社
晩香坡市ウエルシントン街三九八
電話バンクーバー五六二〇
JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.
P. O. Drawer 130 398 Powell Street
Vancouver, B. C.

SUN LIFE OF CANADA
中野保險
事務所
Rooms 3-4
366 Powell St.
Vancouver, B.C.
Marine 7656

DOMINION LIFE ASSURANCE CO.
ドミニオン生命保險會社
晩市マリンビル一八三二
大内雄
事務所マリン〇三五四
住宅ハイ三三三四

紙類一切
印刷用及び小包用
其外ナッシュペーパー
カフエーナプキン
晩香坡ダイクトリア
スミスデビットソン エンド ライト
SMITH DAVIDSON & WRIGHT LIMITED
會社

諸種製材
御入用の節は日本人販賣人山崎半次に御相談下さい
會社の電話番號 二七四〇—二七四一
新西院
モハーク製材所
MOHAWK LUMBER CO.
New Westminster B.C.

Monarch Life Assurance Co.
非常の場合家族を救護、壯年時に事業の成功、子弟の教育完成、老後の一フピーライフ
當社を御利用下さい
モナーク生命保險會社
晩香坡市ローヂャスビルヂング内八〇一—九
日本人部代理 後藤金平
電話 事務所 マリン九五四七 自宅 ハイ〇七七〇ワイ

THE ROYAL BANK OF CANADA
East End Branch
Vancouver, B.C.
▲預金 總ての銀行取引には當ローヤル銀行をお決め下さる樣御願ひいたします 當行では皆樣に充分御滿足をお與へする事が出來ると信じてをります
▲送金 多數の日本内地銀行と取引して居る當行では日本内地金相場を非常に敏捷に皆樣の御承知の事と存じます 當行では日本人部員を雇用して居りますから日本人の取引には非常に便宜で殊に地方に在住なさる方では外文の手紙で御用を達する事が出來ます
▽▽總資產 九億弗 資金及積立金 五千五百萬弗
ローヤル銀行 メーン街及び（ストラング街）

The Yokohama Specie Bank
822 3rd Ave., Seattle
Elli. 3575 P.O. Box 1917
◎資本金 參億 ◎積立金 參億四千三百四十万圓
横濱正金銀行 シアトル支店
○爲替送金＝無手數料にて日本内地、滿鮮、其他へ迅速且つ確實に送金致します
○普通送金＝送金手形或は電信爲替世界各地向取組
○國債定期爲替手形＝利息、六ケ月以上年三分三厘
○米貨定期預金＝發行最高支店に御取次致します 期間は一箇月以上一ケ年迄 利息は最高店御取次の日より付けます

THE SUMITOMO BANK OF SEATTLE
802 3rd Ave., Seattle, Wash.
日本向送金手形、郵便送金は左記のローヤル銀行支店にて御取次致します
晩香坡イーストエンド、スチノストン、ユウエストミンスター、マーポール、ドナー、カムバランド、ビクトリア等
シアトル住友銀行
米金預金
弗定期預金 六箇月以上年二分 弗特別定期（十年書替不要）年二分
弗貯蓄預金 年一分八厘
弗月掛貯金 年一分八厘
小切手勘定 無利息
日本向定期爲替手形 六ケ月以上年三分三厘

◎營業目錄◎
自動車 火災 海上 病傷 盜難 ガラス 信用 運送 損害 其ノ他
各種保險取扱
田中保險代理社

脂粉追放

竹田敏彦作
富永勝太郎畫

（133）

人と金（七）

さき子は、はつとして、父の顔を見たが

「お父さんが御病氣だといつて映画届けを出してありますから大丈夫です……」

思いたことは聞かせないやうにと思つて、元氣ない笑顔で答へた。宗太郎は、眼を閉じて、判らく休息するやうに、口を噛んでゐたが

「ソレノコトハカマハナイカラ……モウ、アスタタリカラ、ノウ……」

一生懸命、脣を動かせながら、杜切れ〳〵に、喘ぎながら言つた。さき子は、わざと笑つてみせながら

「大丈夫です。まだ三日や四日、かうしてゐましても、心配ありませんの。ね、それより、お父さん、何もお氣にかけないで、大事に養生していただけばいゝんですの……」

子供にでも言ひ聞かせるやうに

「ねゝ、あんまり無理してお口をきくといけませんから、そんなこと、ちつとも心配なさらないで……」

さき子は、後を心配して、父の眼を避けるやうに、身をひく病氣は重つてゐるに違ひない……」

さう思ふと、水野のことが、横いて昌子の聯想の上に浮かんだ。

「たうとう拘置所へ入つたやうですよ」

あれから四五日して見舞にきた近所の巡査から聞いた時も、昌子は、復興の快感よりも、父を悲しい牢屋に奪はれ、病弱と幼い兄弟達を、たつた一人で世話してゐるあの少年の心のうちが、不憫に思ひ遣られて堪まらなかつた——

何うしてかうも世の中は人命のために、歪められるのであらうか——

昌子が、はつと吐息をついた時だつた。

「ごめんください……」

と、再び貧仕事の針を執つた。

と——

「あの子も、病氣の母親を抱へて、何うして暮してゐるだらう……」

ふと、あれから事件に思ひ出す水野の子供のいぢらしい姿を浮かべた。

「あの母親も、さつとあれ」

ガラリと玄關が開いて、美しく淫んだ女の聲がした。

「あら……」

さき子が、すぐに玄關へ出てみると、顔色がゝつた簡素なワーピースを着た美千代が、大きな包を抱いて立つてゐた。

「まあ、お稱らしい……」

「お父様は、いかゞでございますの」

美千代は美しい眉を寄せて、さき子の方を覗るやうに見上げた。

「おかげで、いくらかいゝやうですけれど、まだ、身體も、十分きゝませんし……」

「まあ、濟みませんね……私、びつくりしましてね、すぐにも飛んできたいと思つたんですけれど、父や兄が、御厚意しろといつて、昨してくださらないんですもの……でも、兄があんなへゞをした爲に、あなたがそんなに悲觀していらつしやるかと思ふと、私悲しくて、泣いてましたの」

美千代はかういつて、ほんとに涙ぐんだ。

「いゝよ、そんなに仰有られると却つて私いけなくて困りますわ……あの、お上りくださいまして……」

「ちよつとお見舞申上げたいんですけど……でも、いゝでせうかしら……」

「ねゝどうぞ……」

さき子は、美千代を、薄暗い茶の間の火鉢の前へ迎へた。

◇…都々逸…◇

出なさに出ないで、やつぱり戀し、出れば泣かせる、月だけど

▽—△

きつと一番よく好かれるタバコです
初めて吸いてみすひになる方はそれはビックリするでせう、
オールド・バージニア・ファインカットは特に細く刻んであるので巻き易く、また味も格別ですどうぞ今度一袋お求め下さい
バケツ　十仙
四　十五仙
半斤入罐　八十仙

結婚式
儀式用
ケーキ一切
シルバーカップブレッド

バラード・ベカリー
晩市パウエル街二〇五
電話マリン九九一七

眼の悪い方は
眼の檢査及び眼鏡の調製を專門に行つてゐる弊店の專門技師
エー・ジー・ヒルシベルグ氏
エス・エル・シベルグ氏
ミルトン・ヒルシベルグ氏
に御相談下さい
西（スタングス）街一一八
トーリック オプチカル
電話バシ 八八二九

TORIC OPTICAL
Opposite Woodward's Dept. Store
119 W. Hastings St.　PAcific 8829

お手製のお漬物を
色良く、美味しくする
漬物の母　一箱　一〇
糠漬の素　一罐　三五
時季物として最も適した
千鳥貝　一袋　四〇
身欠ニシン　一斤　三〇
味の素　小罐　七〇　中罐　一、三五　大罐　二、四〇
パウエル街三六九　電話バシフィック九五五七
何でも揃ふ　前川商店

生菓子類一切
最新式ツーダスト各種あります
せんべい
晩市パウエル街五二三
名田重合社

高等南京料理
日本人諸君の御來店を歡迎
新北京
晩市パウエル街二五二
電話バシフィック九六一〇

●米は……米屋へ　△カナダ一品無砂糖白米安い（モーニングセール）を御利用下さい
▲特撰マルトク印白米（切地の二重袋入）おいしいお米六、二五賣りを
大特價　百斤入　五、九〇
白サト　十斤　七四
タマゴ（グレードA）大　一打　三五
バタ（ファーストグレード）　一斤　四〇
ピーナツバタ　一斤　一〇
電話バイランド〇八八九
現金でお安く　米屋商店
641-9 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
閉店後不在の時は電話バイ三三四六アール

晩香坡市パウエル街三八〇
昭和倶樂部
電話バシフィック七八一七

一九四一年型
自轉車着荷
スポーツ用品、キー　大勉强
晩市メーン街一二二　電話バシフィ八六五三
ターメー自轉車店
バラード街二四一五　電話ベービュー二〇四六

◈和洋雜貨食料品
晩香坡市パウエル街三三七
蛭崎商店
電話マリン（六二）五九五二

PURITY BREAD
ロバートソン・ピユリテー・ブレッドを召上り下さい
ピユリテー・ブレッドは何時も新鮮で固くはなりませんそして保健上にも大變よろしいです
美味しいロールスやバンズ、皆樣の食慾をそゝるケーキ類も澤山ありますが貴科學的に研究して作られて居ります
ピユリテーブレッドは今回新しい經營の下に賣出されてゐるのです
是非御試食下さい
ロバートソン ベカリー
ROBERTSON'S BAKERIES

寢る前服んで
古便が明朝は快通する
むさし「ヨーソ」
便秘が續くと腸内に便毒といふ猛毒素を養生して、胃腸壁を腐れ腐らし、血液をドス黑く濁して、腦を害し、高血壓を誘發し、顏色は鉛色に何日もジメ〳〵暗い廢人となつて短命に終る事になります
こんな方は一刻も早くヨーソを
○常に胃腸病に惱む人
○便秘が續き癪々する人
○下痢するくせに便の出切らぬ人
○胸つかへ（腹鳴り舌コケの人
○食後胃が脹み氣分惡しき人
晩市パウエル街三三一
特約店　新見商會
電話マリン（六二）九九五二

日本郵船 C.P.R.
アメリカンライン
日本行船切符
C. P. Express Money Order
販賣代理店
横濱正金銀行預金
送金無手數料取扱
米穀和洋食料雜貨
新西晩市
西口商店
電話 營業六〇一一八八五
住宅九〇九X

自動車修繕
グッドリッチタイヤ
附屬品一切
ポンチアック、ビユーイック、ジ・エム・シ・トラックの特約販賣店
晩市アレキサンダー街ゴア街角
日本オート
電話 バシフィック七六三七

◇ビルダー サプライ
各種ランバー、シングル、ドアーウインド、ネール、セメント其他建築材料一切最も安價にて販賣いたします
個住宅、鶏小屋、バーン等の請負を專門として居ります
電話或は郵便にて御通知下されば遠近に拘らず早速セールスマン出張の上見積書及見本其他萬般御相談に應じます
ファンリッチ製材會社
晩市メーン街二〇八
電話 バシフィック七六三七

ビーシー州ポートハネー
ツランク・ダウンライン
ド角
電話（ヤード）ネール七九
（ミル）二三五エル
（自宅）四六八

家庭用ポート用金物類
新式ストーブ並附屬品
クッチン道具各種
電氣器具類及電球
ペイント及バーニシ類
大工道具類和洋各種
トタン細工一切並修繕
晩市メーン街二〇八
シー金物店
電話 バシフィ八〇二七

ミル薪特價大賣出し
一コード　エーチング　二弗五十仙
一コード　スラブ　四弗
一コード　インサイドファー　五弗五十仙
電話バイランド三七九六
サームス・ウードヤード
佐久本盛矩

N.Y.K.
1404-4th Ave., Seattle, Wash.
◉郵船案内

（船名）	（入港、豫定日）	（出港、豫定日）
平安丸	七月卅一日	八月十日
氷川丸	八月廿二日	九月二日
日枝丸	九月十二日	九月廿三日
平安丸	九月廿九日	十月十日
氷川丸	十月十三日	十月廿四日
日枝丸	月日	月日

「時局柄本船入出港豫定日は隨時變更致すやも測られざるに付御了承願ひます」
○横濱行　三等片道六三弗　神戸行　六五弗
◉日本郵船會社シアトル支店
代理店　晩市 B.W. Greer & Son Ltd.　晩美市 Great Northern Railway

奉仕的割引
△當社は創立以來過去廿八年間の日本人諸氏の御愛顧に報ゆるため
新割引値段
を提供することに致しました、何卒御引立の程御願申上ます
料金は五十弗、七十五弗、九十五弗以上
晩市ダンレビー街三〇四
アームストロング葬儀社
電話バイランド〇一四一

晩香坡市パウエル街二五三
カマボコ製造
BC魚店
電話バシ四八三〇

AMANO BROS. LTD.
Manufacturers of Shoyu Bean Sauce, Miso and Seisu.
晩市ダンダス街二二四一—二二三五、二二三一
電話バイ五五二六
味噌　醤油　清酢　醸造元
天野兄弟商會

朝日グラーチの
大奉仕サービス
春のドライブに
乘心地よきグリーシング（一弗）に
無料＝スチームクリーニング並にスパークプラググリーン
（御警ぎの時は電話次第取りに參ります）
朝日グラーチ　電話バシフィック四九五〇　夜間バイ三七七七アール　二三一ゴーア

働く女性に理解あれ

兩婦人代表に感激の羽仁さん

中央協力會議を覗く

【東京通信】泣かされた「家族會議」――大の男も、眼に心にホロ〳〵と泣かされた國民常會でのつた、二日間にわたる總會もいよ〳〵佳境、そしてまでケンケンガクガクの「大詰」につゝまし く聽つてゐた婦人代表伺朔とよ、木内キヤウ両女史ひとたび起ては…その口調、世の母の世の妻の聲へが滿場を泣かせてしまつたのだ、これでこそいはゆる家族會議？

◇

「うれしかつたワ、聞いてるうちに泣きたしてしまひました、みなさん泣いてらしたやうネ、聞たつて泣きます、あのお話をきいて泣かない人の心は鬼ですワ！」

さういふ羽仁説子さん（翼賛會委員）の瞼か貫つ赤だ。働く母が泣いてゐる、働く妻が泣いてゐる。涙ながしていのがヒしと瞼を、世の母の聲へ全脱く聞女史の悲痛な叫びは、會に卒然として、容洞に吹き込む風のやうに、またゝくまに滿場を感動してしまつた。

◇

「家族會議を、國民常會でうれしいことをいつて下さるけど、ほんとかしら…實は案とてゐたのですが、だん〳〵、さうなつていく、ほん紙で話せるやうな空氣になつてとてもうれしい、雰圍氣が持てるやうになりました、だけど家族會議にしては、女が、若い人がすくなすぎやしないこと？　婦人もさう、せめて各大學でそれ〳〵學生を派遣するぐらゐのことをしてもいのぢやないかしら、御老人はかりあつまつて家族會議をかしかない？」

ムキになつてさう詰めよられても困るのだが――考へ方によつては、お二人の出席者はまた男子をひつくるめたものに、勝るとも劣らなかつた。

◇

「木内さんもいつてらしたけど世間は働く女に冷淡です母の仕事に無理解です……職業婦人といふ言葉にいまだに偏見の響きはないでせうか、そしてなんかといふとキメつけるやうに、命令したらすむやうに、職場（出ろといつた翌日女は家庭に歸れ…さういはないでなぜ相談するやうにしてくださらないでせう…わゝ、でもけふはよかつたワ」

かくて二日目は豫期しない（？）收穫をとさめたのだが――

「あら、でも心配だワ、お二人の提案のでれだけ實行してくださるかしら？」

夢のつゞきをみるやうに――聽案をくつて「女の親分」と謳はれるこの人にしてはしんみりと

「會議をきゝながら、男と女とは違ふなアと考へた、それは本、なんか一つの仕事のことを考へるでしよ、そんなとき女はこの仕事はい〳〵ことか悪いことか、できるかできないか、たゞそれだけ考へてドシ〳〵はじめる。としてあとから金の捻出を考へるのです。ところが男の人はまづ豫算を考へる、豫算がないからできないといふ……はじめはどうも不思議だつたの。世界が違ふのかしらと思ひました、でもこれは女の考へが足りないといふことがわかりました。しかしかういふことはいへないでせうか、國の仕事でも女が參與したらキットもの事が經濟的にいくと……」

といふことはどういふことかよくわからないが「勤勞する母への保護施設の件」を提案した木内さん、そして滿場の賛成を得た木内さんにしてみれば、この「仕事」の實現めざしていろんな夢があるのだらう。

▽……

「個人的にも、あなたのいつたことは本當だ。女性の力が必要だといふことがよくわかつた。なんとかして實現するやうにしたいものだ――と會ふ人ごとがいつてくれました。委員會でも、農村代表の方々がそれは熱心に働く母の保護についていろ〳〵いつてくれました。多勢のなかにたつた三人といふ女の立場は隨分心細かつたけれど、これをきいたら全國の働く母たちが喜んでくれるでせう…」

働く母のための「博物館圖書館兼研究所及相談所」と木内さんの名付ける施設等々――いろんな施設の明日にもつくられることを夢みてゐる木内さんなのである。

◇

當夜は他に晩市衛生課長ドクター・モーレー、メトロポリタン・ハス主任看護婦ミスマクミラン、下高原ドクター内田ドクターを客として創立當時の委員ならびに現在の實行委員も加はり懇談に花を咲かせなごやかな會合であつた

清水顧問の挨拶があつて食事を共にした後ドクター・モーレーから

「市衛生課の方では日本人が公衆衛生のために常に率先して協力し、何事でもよいことには獻身的に働いてくれるのを非常に喜んでゐる、殊にジフテリア注射の如きも魁して公開施療をなし好い範例を示してくれた、そのため昨年も本年も同病患者は一人も出なかつた、また結核豫防のためにも獻身的な努力をしてくれたため是また死亡率を激減することが出來た、今度專屬看護婦を設置したから一層社會衛生事業のために邁進されんことを望む」

と語つた、因に同所新設の看護婦山崎ヤス子嬢は昨日午後一時から二時までの間同所（東ペンダー街四七四、電話パイランド四二七〇アール）に詰めてゐるからその間に看護上の相談その他用事のある人は來訪するなり電話するなりして出來るだけ利用して貰ひたいと同所では希望してゐる（寫眞は創立當時の健康相談所、ヤマトかまぼこ店の前でとつた記念撮影）

國の仕事にも女は經濟に妙

働く母の代表・木内夫人

みんな引きつてしまつた職場に女ひとり、夢のつゞきをみるやうに――實際に貶はれてはゐるが、どこかにかつて榮華な寂寞場だつた、偉をとどめる職場の自腐から、婦人代表木内キヤウさんなか〳〵起たうとしない、あの叫び、この聲へ、すべては終つた六月十九日夜六時近くである。

「あゝ、くたびれた……」

巨軀廿貫にあまるといふ女丈夫だが、さすがにあらそへない四日間ブツ通しの會議々々、胸にたゝみ頭に入れてハチきれさうな「下情」にホト〳〵疲れきつた女の姿である。働く母の姿である。

「やつぱり、男の人は偉いわねエ……」

しみ〳〵とした聲である。偽らない女の嘆聲である。

江ちゃん進軍

創立功勞者に感謝の夕！

日本人健康相談所で

バンクーバー日本人健康相談所開設以來本年で足掛け十年、その間社會各方面の後援と兵庫敏子夫人および諸ドクターらのたゆまざる努力その他多數の人々の獻身的努力によつて幸ひ順調に發達をとげ、かねて懸案中の專屬看護婦をも雇ひ入れることが出來たので、これを機會として同所實行委員會の主催で創立當時の功勞者として招き過ぎる夜富士チャブスイで感謝晩餐會を開いた

ーカー、ミス・ノローが丁度在晩中であるのを幸ひこれを主賓

◎スペッシアル

◎トマトジュース　五鑵　二十五仙
◎ステキキャンデー　一箱　五十五仙
◎ペヤー　三鑵　二十五仙
◎スパーゲティ　三鑵　二十五仙
◎グレプフルツジュース　三鑵　二十五仙
◎ファイヴローズ印粉
七　斤　二十八仙　二十四斤　九十五仙
四十九斤　一弗八十仙　九十八斤　三弗五十五仙

スペッシャルは現金でお願ひします

晩市パウエル街四六九　電話パイ〇三三五―〇三三六

ユニオン魚店

肉體强化・綜合榮養强壯劑

リモチ

糖衣錠

●風邪引き易い人
●弱い兒を持つ親
●仕事に疲れる人

肝臟療法

增血强精劑

チモリ（血盛）

「きも」即ち肝臟は動物体内の各種榮養物の貯藏庫と云はれ、これを食用する事が補精、增血の上に卓効ある事は古來汎く知られたところで鰻や鮪などの肝が賞用せられて居ることは周知の事實であります

肝臟は各種榮養素を貯藏してエネルギーの補給をなし新陳代謝に必要缺くべからざる臟器でありますから、こゝに含有されてゐる成分はビタミンABCDE、ホルモン等々多種多樣であります

從來のかん臟療法は牛、豚、鶏等々のかん臟を生のまゝ喰べるのでありますから特有の臭氣のため服用し難く、又極めて變性、腐敗し易く、これを永く保存する事は全然不可能であります。又煮燒したものは成分を殆んど消滅して効力を無くするのです從つてこの不便を除かんとして種々研究され而して獨特な製造方法により全有効成分を綜合的に抽出する事に成功し單一劑の出現に依つてこゝに初てかん臟の全藥品化が實現したのであります

貧血、虚弱兒童、ビタミン缺乏症、精力減退、慢性胃腸病、冷ゑ症、姙婦産前病後の衰弱、風邪引き易い人

「强精チモリ」の特効

小粒の甘い糖衣錠でありますから幼兒でも容易に服用出來ます

定價　二、〇〇　三、八〇

晩市パウエル街三〇一

大正堂

電話パシ六六四四

日本は好んで太平洋の平和を亂すものでない

伊藤情報局總裁の放送要旨

米國の在米日本資金凍結令實施に關し伊藤情報局總裁が去る廿六日夜レヂオを通じ全國民に放送したことは本紙既報の通りであるが、最近日本よりの電報はその放送演說要旨を次の通り傳へてゐる

今日の夕刊を見れば米國政府は實施準備を日本に通告するに決定したと云ふ電報がある、それは事實と思ふ、本問題に關してこの際私は第一米國政府は日本の實意を理解せず、第二に日本としても到底容認出來ぬ問題であると云ふ二點を申上げたい、新聞報道を綜合すると米國政府はこの措置は日本と佛國との間に取極められた佛印の共同防衛措置をキッカケとしたものと思考されるのであるが、若しそうとすれば米國政府の無理解を糾したいと思ふ、佛印共同防衛は國際政府間の協議で成立したものであつて手段は平和的である、何も挑戰的のものでもなければ強制的のものでもないのである、日佛兩國が大東亞共榮圏内にこの上事なからしめんとの考慮から平和的に共同防衛を協議したもので、このため大東亞共榮圏内の問題の起るところか、却つて起らざる事を期してゐるものである、この點から云へば米國のアイスランド進駐よりも尚一層平和的のものである日本の實意は本日發表された政府聯絡で明瞭であるから（昨紙四面參照）殊更長々しくは云はない、米國政府はよろしく冷靜に事態を考察して理解すべきと思ふ、米國政府にして日本の真意を理解せず又は理解することを欲しないで殊更にこの際脅迫的手段をとるとの報道を行するものであるとすれば米國政府こそ平地・波瀾を起すものであり、その責任は全然米國政府にあると云はねばならない、日本としては斯かる場合は之に對應するだけの措置をとらなければならぬと思ふ、政府當局においてもかゝる措置は研究してゐるのであるからこの點に就いては遺憾なきことは國民においても安心して可なりと信ずる、重ねて云ふが日本が好んで太平洋の平和を亂すものならざることは中外明瞭な事である、私は今一度米國政府に反省を求めるとともに國民に對しては冷靜なる態度を維持し政府の措置に信を置かれんことを希望する次第である

對外經濟處理委員會

日本で設置

日本からの情報によると大藏省では英米などの對日資產凍結に對應し外國人關係取引取締規則を制定し、相手方の出やうに應じ冷靜なる運用を期することとなつたが、これに伴ひ關係各省の聯絡を近に緊密ならしむるため大藏省内に「對外經濟處理委員會」を設置する事となつた、右委員會は陸、海、外、大藏、農林、商工、逓信、拓務並に企畫院、興亞院、滿鐵事務局の代表者を以て構成し本二十九日より連日大藏省に參集審議を中心に協議を重ねることになつてゐる

桑港警察が日本人へ親心

（桑港通信）エリス街警察分署長オブライヤン氏は二十六日桑港日會事務所を訪問し米關係を山解して日本人に不當な待遇を與へる者があれば全力を盡し日本人を保護するから直に報告されたい、日米關係は早晩必ず明朗化するから安心して定住せよ、當局の意のある所を傳へたい

流言造語に迷ふ勿れ

不明の點は日會へ問合せられよ

輕舉妄動は禁物と日會發表

（桑港日本人會發表）昨夜當務委員會を開催し時局重要問題に關し協議し特に今回發令の資金凍結問題について研究された日本資金については不明の點もあるが現在の所市内銀行では家族扶助の爲めの資金その他理由ある者に限り申込みを受付け外國為替管理局及銀行本店に申請中の上、下附あり次第資金の手續をする事になつてゐる、なほ在留同胞の銀行預金その他の財產等も現在は沒收されるやうな心配はないから此の際根據なき風說に迷はされ一時に多額の預金を引出すやうな事は知つて當局者に疑ひを起させ一般在留民に面倒を來す恐れがあるから充分に注意する事、なほ萬一の場合に於ける日本への通信方法に就ても日本人會で取調べ中である其他時々刻々突發する問題に就いても常に細心の注意を拂ひ必要に應じ其の都度發表する筈である

獨逸がソ聯征服後領土分配はどうする

あれよこれよと米人記者報道

エービー・イスタンブール（トルコ國）特派記者グローバーはドイツがソ聯を征服したのち執るべき地圖の輪郭（その他に關し次の如く報じてゐる

ドイツではウラル以西のソ聯を征服しなのちその領土分割をどうするかについて早くも目標を進めてゐるが、イスタンブール英國消息筋が獨軸國側から得たものとして傳へられる内容は以下の如くである

（一）ウラル以西のソ聯を先づ二つに分ける、一つはウクライナ地方をドイツの統治下におき、殘る地方をルーマニアトルコ、ポーランドで分配する、ルーマニアはオデッサを含む黑海沿岸地方を獲得し、トルコはトルコ少數民族の住むコーカシア地方の一部を得、ポーランドには一九三九年ソ聯から奪取された地方全部或はそれ以上を分割する（二）ポーランドとは再建ポーランドの事で完全に獨立國家としてでのものでなくドイツの保護下にあるもの）

（三）日本は東はウラヂオストックを含む沿海州から西はバイカル湖までに至る廣大な地域を要求してゐるが、この分前を與へるかどうか疑はしい

（三）イタリーはサユエス、エチオピア及エヂプト統帥權を要求してゐるが、ドイツは之に反對してゐる

（四）ドイツは一度びウラル以西のソ聯を占領せば英國に對し、イ英國が世界海國の一つであることを承認し（ロ）ノルウエー、デンマーク、オランダ、ベルギーなど各國の政治的獨立問題を再檢討（ハ）の二つを申出でる

（五）ドイツは中東歐の支配權を完全に掌握しチエコ人に對し獨立を許すが、スロバキヤ人と結合することは絶對に許容しない

（六）ソ聯の征服が一應片づけばドイツは各戰線の活動を中止する、英國が對獨戰を繼續しても、ドイツは或期間は之に應ずることなく、英獨戰は英國がイニシアチブをとつてゐるように見せかける

（七）ドイツは以上の計畫が成功するためには米國の參戰を極力防止しなければならぬと考へてゐる

沙市住友銀行取引は從前通り

渡邊支店長語る

（シアトル通信）米國政府の日支資產凍結令につき漢口住友銀行支店長は「在米日本人には何らの關係なく心配無用」と左の如く語つた

今般大統領の命令により日支兩國在米資產が新たに凍結せられる事になつた、右は從來政府が實行してゐる歐洲被侵略國並に獨伊に對する資產凍結令第八千三百八十九號（四月十日付）を改正法令第八千八百三十二號として日支兩國に新たに之に追加したものである、從つて凍結令の內容は右前記兩國に對するものと變りない筈であるが今朝手許に受取つた法令は謄分右と相違する點もあるやに思はれる、しかしアメリカ市民及び一九四〇年六月十七日以前に米國へ入國せる日本人は預金の出し入れ其他從來通り制限を受けぬのが原則である、但しその證明を銀行へ提示することが必要である、右以外の被凍結者は生活費、旅費などとして月額五百弗以內の預金引出しは自由である、一般在留同胞は概ね今凍結令より除外されることとなるから銀行預金の出し入れについては從來と少しも變りなく安心して可なりである、重要物資輸出許可制に基き對日輸出貿易が制限を受け頗る窮屈になつてゐたが今般の凍結令により益困難となるであらうことは想像に難くない、但し既存信用狀による手形の買取り、輸出手形取立て等については可及的速に手續を了して取り運びたい考へである、何分法令が出たばかりで當局に於てさへ解釋判明せざる點もあり詳細に申上げることは出來ないが一般在留同胞の特異ならざる常態の銀行取引は制限を受くるものでなく當局も之を言明してゐる次第であるから御安心願ひたい、住友銀行は從來通り營業を繼續してゐるから萬一御不審の旅は銀行へ御照會を願ひたい

◇

住友銀行には先夜五時頃バンクエキザミナーが出張し種々取調べを行つたが横濱正金も取調べを受けてゐる、住友銀行は從前通り營業してゐるが正金の安部支店長は左の如く語つた

規則の解釋が明かでないため兩三日の經過を見ないとハッキリ申上げられないが正金もナショナルのライセンスを下附されてゐるので或る程度の業務は差支ないものと考へてゐる

在日第二世は米國に引揚げよ

報知新聞の社說

東京――報知新聞は昨廿八日の社說欄で第二世の行狀と態度は好ましくないから米國へ歸れと左の如く論じてゐる

第二世の行狀と態度は日本人に惡い影響を與へてゐる、彼等の行動はツー・マッチ・アメリカンである、彼等は日本に滯在中は日本人らしく行動すべきである

今夕は朝日

バラード野球戰

今夕は朝日と強豪デーザーがリーグ戰を行ふ、昨夕は北晩が十對〇でアンゼルを破した、尙はリーグ・スタンヂングは次の通り

	勝	敗	勝率
デーザー	十六	五	・七六二
アンゼル	十四	八	・六三六
朝日	十	十一	・四七六
北晩	九	十三	・四〇九
バトリシア	四	十六	・二〇〇

田原代議士病む

羅府から歸朝か

南米視察團として渡米した代議士團一行中、田原春次氏は廿四日夜福岡海外協會主催の歡迎會に出席歸宅後、血壓亢進し靜養を餘儀なくされるに至りメキシコ行きを中止した、なほ西村代議士も田原氏と共に南米行きを中止し龍田丸で歸朝する事となつた、なほ原團長以下は廿五日飛行機でメキシコに向つた

三谷裕氏が結婚

極く質素に擧式

（ネーの三谷竹次郎氏二男裕氏は同地在留の貴家綱吉氏息女滿枝嬢と豫て婚約中の處、去る廿六日（土）午後入時より三谷氏宅に於て赤川牧師司式で結婚式を擧げた、式は戰時下カナダの國策に相應しく行ひたいといふ當人達の希望で四、五人近隣知友を招待し茶菓の饗應だけで極く質素に行はれた、因みに新郎は柔道初段である

△婚約　去る十九日（土曜）ネーの在住福岡縣人大池久助氏次男實氏と村在住香川縣人岱本綻助氏四女八重子嬢とは伊藤藤太郎・西畑次郎兩氏夫妻の媒妁の下に大池氏宅に於て婚約式を擧げた（ネー通信）

世間ばなし

○―地方の邦人農業は時局の變化なさには素晴として、一路農業增產へと邁進してゐるそうだ、特に鶏舍の新設は目立つて殖えてゐると地方から歸晩した人々の話

○―日會でかうした時局に流言蜚語を慎めと一般同胞に注意してゐる、これは本紙でも再三再四讀者の注意を喚起したものである、この際お互に無責任な言動を慎しみ、同胞相たすけ合ふやうにしたい

○―米國は在米日本資產凍結で日本との貿易は大いに制限する事が出來るが、さてシルクの問題はどう解決するか、御絲美を貴ぶヤンキー娘とシルク・ストッキングは日本人とお米の飯はどの切つても切れない愛着があるのだからな

造船及修繕

日曜デーゼルエンヂン總代理

鳴瀨金雄

廣力檢定士

御結婚式お支度
長髮短髮
無機械式ミシン
オイルパーマネント
日本振袖
御披露用
助
產
ピアノ教授
無機械式
ラヂオ修繕
何なるレヂオでも丁寧に責任を以て修繕
松岡
高橋貴志子
久枝

夏靴特價セール
子供ストラップキック　一、二五　特價九五
ボーイランニングシュー十一…五　一、一〇　同　七五
ガール茶スポートシュー十一…三　二、〇〇同　一、七五
ガール用
婦人用　白靴　三、二五　三、五〇　特價九五
婦人用新形パンプ　澤山着荷
晩香坡市バウエル街三三八
加藤靴店
電話マリン八九一二

新着品
○塩昆布　一斤　三〇
○鰹昆布　同　三〇
○アジ佃煮　同　三〇
○鰹田麩　同　三五
○鮒佃煮　同　四〇
○花鰹佃煮　同　三五
良品廉價のグロセテリヤ
松宮食料品店
バウエル街二三五
電話マリン〇九三七

日本行各汽船切符販賣
日本郵船、レーピーナール
●戸籍謄本、婚姻證明、離婚證明、家事及使用人呼寄事務
●出生、死亡、婚姻、離婚、加奈陀政府出生證明事務
●醫師証明書、下附及家子呼寄事務、其他一般代理
晩香坡市バウエル街二三五
中山義一事務所
電話　マリン五七三九
住宅　バイ二三〇七アール

Manufacturers Life
○お子樣の貯蓄心涵養のため
○お嬢樣の結婚費用意のため
○他日事業の資金に當てるため
○來るべき老境の準備のため
○御家族の生活安定保證のため
當會社は世界第二ケ國及日本の大都市に支店及代理店を有します
マニュファクチャラース生命保險
晩市アレキサンダー街三〇二　電話バシ一五五六
代理
信夫保險事務所
日本人唯一の保險士　信夫三郎

晩香坡市バウエル街二六八
杉山運送店
重松勇
電話　バシフイク一六二七

◎新藥
△ポレオン錠（五、〇〇）淋○風熱の特効化學療法劑
△アルバロル（三、五〇）中耳炎、扁桃腺炎、ニキビ、淋○
短期內服藥△銀鏡液（一、〇〇）たんせきに特効新藥△ヒコナ胃腸藥（一、〇〇）三、五〇△トモサン（一、五〇）胃腸特効劑△ドクトリ膏（二五仙、四十仙）クサ、デキモノの良藥
●ユタンポ大賣出（五九セント）
●高年筆大勉强
文化商會
バウエル街二五〇電話バシ〇三一八

可愛いお子樣の
百日目のお祝ひの
喰初膳
膳、食器（五ケ付）箸
何れも金模樣入り漆器
一揃　三、二五
優良品を
廉も安く
香村商店
バウエル街二六九　電話マリン三六五五

日本船入港オーケー
平安丸の來航日不明
■龍田丸の桑港入港も更らに後る
野村大使が昨夜交渉濟み

オタワ政府は平安丸の晩餐後は日本船を拘留することなくカナダ港へ入港をオーケーした、但し平安丸からは本日午後二時半までに何ども通知がない、多分本日中に桑港からの通航オーケーがないものだらうと解釋される、同船の入港は殆んど確實と見てよからうが入港するとしても豫定より遲れるだらうと云はれてゐる

カナダでも寄港許可

本日のオタワ電によると正式の發表では出ないがオタワ政府當局筋では目下の場合カナダとしては日本船を拘留することなくカナダ港への入港を許すつもりだが延らして居た由、目下の場合とは「荷分の問題」とも解釋されるが平安丸は大丈夫としても其の後の船に關しては何んとも言へない、萬事は米國次第であり平安丸の場合でも龍田丸入港の否がネック・ケースになつてゐる位だと云はれて居たものである、オタワとしては凍結の實際的行動範圍をなほ研究調査する必要に迫られ其結果により船に對しても最後的決定を行ふものとみられる

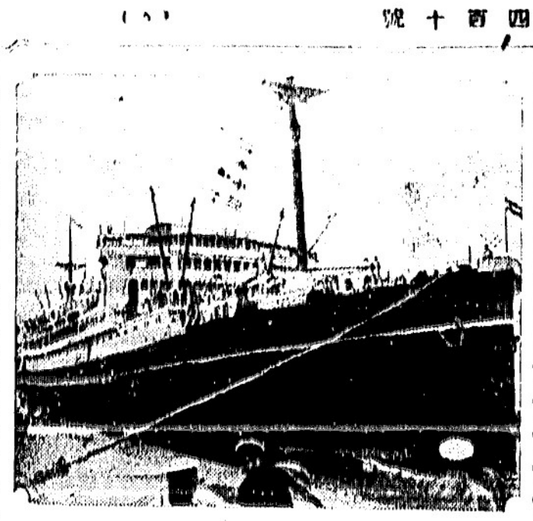
◇

郵船龍田丸その他の日本船入港に關しては昨日來野村大使が米國務長官代理ウエルズを訪問して交渉を續けて居たがウエルズは現在の場合アメリカとしては日本船を拘留する意志なく「直に出港」するといふ條件附で入港を許したと云はれる、其の後龍田丸も昨夜桑港に入つたとの風說も飛んだが、本日正午の電報ではまだ同船の行動不明

龍田丸を待つ！
桑港方面にみなぎる緊張
日本人ホテル光景

桑港廿七日——郵船龍田丸は七月廿四日桑港入港豫定のところ凍結合戦圏で既に三日間も加州沖（一說には八十マイル沖）に停機中と云はれるがメキシコへ廻航したとか日本へ引返したとか種々噂も飛んだ、ソレントンで結がうまく進み廿九日頃入港するともみられ何が何だか判らぬ有樣である

桑港郵船支店船客部は二十五日朝から電話がかゝり續けで龍田丸の消息を問ひ合せて來る、また「ニューヨーク、シアトル、ロサンゼルスの各地支店でも同樣一時問ひきに情報を交換し合ふなど非常に多忙と極めて居る、しかし戰時の場合は各船舶は直接統帥府の管轄に屬することになつて居り會社は勿論、廣告者と雖も船舶の行動は管轄をはなれ關係であり總領事館、郵船支店なども何ら確報は到着してゐなかつた、龍田丸に乘船してゐるものがハワイで投函した飛行郵便によれば「横濱を出帆してホノルルへ向つてゐるが果してこの手紙がホノルルで投函出來るや否やはたいい」旨を敍へて來た位で同船が横濱を出帆當時から何等かの豫告はあつたものと想像される



本日中に桑港着を
豫想される龍田丸

邦人ホテルに張る憂色

龍田丸はどうなつたか……我が子、我が父、我が夫、或はわが妻の帰りを待つ桑港日本人街各ホテルの出迎へ組の憂色は深刻だ、殊に夫人岡一郎氏を同船に乘せてゐる桑港ホテルは（以下本紙太平洋海運の海軍行動に關し）

太平洋の海軍

極東の新事態によりビーシー州北方はいよ〳〵重大な危險に曝されんとしてゐる、今更地理的にみて危險云々を口にする必要もないが州民は最惡の場合によく備へる覺悟がなくてはいけないのであつて州民は國民國防の任務を果すべう希望して止まない、今直にこれを備へよ、なほ英國聯合國側に對して非友敵的言動をなす者少くなく是らは州警察及び州秘密サービスに於て取調べてゐる

ビーシー州の北部が危險と
州檢事總長警告

州檢事總長ウィズマーは日曜日ルバートからビーシー州民に對し重大な警告を發し次の如く述べた

「ビーシー州北方はいよ〳〵重大な危險に曝されんとしてゐる、今更地理的にみて危險云々を口にする必要もないが州民は最惡の場合によく備へる覺悟がなくてはいけないのであつて州民は國民國防の任務を果すべう希望して止まない、今直にこれを備へよ、なほ英國聯合國側に對して非友敵的言動をなす者少くなく是らは州警察及び州秘密サービスに於て取調べてゐる」

昨夜埠頭光景
多數の見物人
上海行き汽船入港

昨日當港へバナマの國旗をかゝげた一汽船がスル〳〵と入港し先づシーピー・エー埠頭に横づけとなつた、同船は日本の大同汽船チャーターだとの話もあり上海向け小麥三千噸を積込みの爲めやつて來たもので同船の入港に就いて當港ではいろ〳〵風說が立つてゐたものだ、オタワから小麥積込の許可が下りたので急いで入港したものであるが面白いことに船員は全部支那人ときてをり「同胞來る」と云ふわけで埠頭には支那人多數が押し寄せ支那字新聞などを渡してゐたさうである、他に日白人の見物人も可成りあつた、小麥は更に新事態發生せぬ限り積込みを始める

なものがあつた、一方加州ホテルでは待機して居たお客さんも今は諦めた形でボツ〳〵歸宅し案外樂觀的な空氣を見せてゐた

廿一萬弗の大罰金
タバコ關係者

カナダのインペリオル煙草會社を初めタケット會社其他煙草販賣取引者三十六被告に係はる結旺暴利違反事件はアルバタ最高法廷で審理中だつたが昨日有罪と決定し合計二十一萬弗の罰金を言渡された、大きな被告會社は上告手續を執つてゐる

ケント公
カナダ安着
大西洋横斷

英帝の末弟ケント公一行は英國から爆撃機で大西洋を横斷し本日オタワへ安着、直にカナダに於ける空軍養成學校視察の旅に上る、ケント公は英空軍副少將の資格で渡加したもので大西洋横斷に九時間を要した

ガソリン制限は失敗
愈よ割當制か

「ガソリン消費半減」を目的とする加奈陀のガソリン販賣新取締は過去一週間の成績からみて依然亂用者減らず當地方面では失敗に終つた、若し今後も實質的に成績が上らぬやうでは愈割當統制を實施すると見られる

昨日曜日をみても所謂サンデー・ドライブは大減した模樣なく、パラード灣では例のスピード・ボートが走り廻つて居り平常と餘り變らなかつた、ガソリン・ステーションでは夜間休業の結果幾分商賣も減つたと漏らして居る所が多いが土曜日だけはサンデー用ガソリン購入者の殺到で取締以前よりも一層多忙だつたと云つて居る

ロシアの戰線
全く動かず

本日のロシア戰線は全く双方とも打ちつ打たれつの有樣で殆ど移動なく開戰以來第三十八日目は其後非常な損害を蒙つてゐると云はれるがモスコーもレニングラードもまだ陥落せずその攻略戰も愈〻八月に入ることになつた

海軍との協力に關してのものであらしい

陸軍中尉
慘死
日本人トラックと衝突

昨日午後六時半頃ポート・ムデーピ・ポート・コキトラム間のハイウエーで新西院騎兵士官ウイロービー中尉の操縦する自動車とヘネーの農者ケー田村氏運轉の自動車が衝突し同中尉は即死し同乘者のバトラー軍曹及びミッションの白人女は負傷、田村氏のトラックは路傍に跳ね飛んだが田村氏も同乘の三歳になる同氏息も奇蹟的に助かつた、中尉操縦の自動車はユー・ドライブ車でコキトラム西方一哩半のカーブの所で日本人のトラックにぶつけたのだと云はれる

◉鶏卵豚肉大注文　カナダは本年ポーク肉約五億斤を英國へ送る、來年は更に六億斤（三十萬噸）の注文が來る筈、なほ鶏卵は五十萬ケースのうち約三十萬ケースを既に發送、來年は引續き五十萬ケースの注文を豫想

日本は利子を米國に支拂ふ

日本は今後も依然邦ボンドに對する利子及びシンキング・ファンドの支拂を繼續する旨在ニューヨーク西山財務官は發表した、右は日本政府からの命によつて發表したものだと云ふ

日本領事館にヴイ字落書

ホノルル廿九日——當地の日本領事館及び獨ドイツ領事館の壁に英國の官傳標語ヴイクトリの頭文字「ヴイ」を大きくペイントしたものあり此の落書は日曜日夜行はれたものと見られる

加州サクラメント廿九日——加州住友銀行のドアに昨日何者か大きな「ヴイ」字を落書したものがあつた

◉植物性油輸入制限　カナダは今後植物性オイルの輸入を三割方減らす事になつた、石鹸製造業者などに影響、椰子油はポツポツ當地でも製造して居る

求 經驗ある裁縫婦人六名至急入用 電話バイ一〇〇九

求 青年商店員一名入用 本社營業部照會

募集 船大工數十名至急入用 スタンレパーク造船所 電マリン九九二五

求 裁縫婦人數名至急 電話バシフイク六四三二 新小田

求 グロサリー店働きボーイ入用 電話グレンバン〇一八六

求 ペンタ塗見習十七八才位 ペンタ塗職人一名 委細面談 アレキサンダ街四〇九 電バイ ランド〇三五五 エル見本ペンター

晩市バウエル街三〇八 自轉車 修繕販賣 スポーツ道具一切 田中兄弟自轉車店 電話マリン六九二七

晩市バウエル街三八一 ソガ運送店 電話マリン三六一九

シンガーミシン 日本人部代理人 堀謙次 電話フェヤー一三八六エル

▲家持ちの皆樣に家のペント及び紙張りは多年經驗あるホルム氏（御用命下さい）電話ハイランド一九六五エル

シンガーミシン 日本人最古の經驗ある代理人から求めれば問題に隣接其他の事柄にあれば曾保の御便利御用であります、ミシンの事は御電話次第直ちに御相談に伺ひます 電話ハイ五九七八アール フランクリン街一七六六 柳澤元仁

結婚及葬式用 花類 中村花屋 バウエル街二七〇 電話バシ三七一三

土地家屋各種ビヂネス賣買 登記公證手續 日英文契約證書作製 其他一般代理事務 晩市バウエル街三三四 公認 奥村事務所 電話バシ入七一六 住宅ハイ三〇六三アール

法律事務所 エーエッチ ヤング ドミニオン・バンク 建物内一〇〇九號室 電話マリン二八二五（日本語を話します）

ハウスの賣物 六室 千五百弗 ジョージ街八百番臺 六室 カドバ街五百番臺 千四百五十弗 明和學園附近 九百弗 仲介業 晩市バウエル街 水原事務所

ハツプス摘 △摘み始め八月廿五日頃出來 △ハップスは近年になく出來 △故安心して加奈陀最大の當 ハップス園にお出下さい △期間の永い事は大きな會社の特長であり皆樣の德です △摘み賃は他の會社より高くとも安くはありません △キャビン風呂、飲料水の設備は特によくボーデン、自炊はお勝手に出來る樣各キャビンにストーブが設けてあります △キャビンの申込は今から出來る丈早く御申込下さい ジョン・アイ・ハップス會社 日本人部主任 重山英盛 申込所晩市バウエル街三一八 バウエル街四二三 ポートハモンド ミッション市 アボツフォード 手紙申込所 P.O.Box. 56. Sardis B.C. 重山英盛

ニューケーキ 他類白パーセント マルナウドミルク クーキー 特製カステーラ バナナ 六十仙 結婚式用ケーキは美麗しく 晩市バウエル街三九二 住よし

パーマネント 東（スタングス街六八四 公認フリーダ美粧院 電話バイ五六〇六 自宅バシ三七六五

○今回日本人タキシー業者は全部（メーター）に依つて料金を申受ける事に致しました 晩市日本人タキシ 名畑タキシー ハイ〇七六五

オーケータキシー 西第四街一六八四 電話ベビウ五九二七

高田タキシー 電話（マリン五六五七 自宅同〇二〇三）

ヤマタキシー 電話（バシフク五四五四）

バシフイツク 一五四五 ミカドタキシー 住宅バイ四三五一エル

舞踊教授所 着物師匠 外海トミ アレキサンダ街四二三 電話バイ五二二九エル

花 花輪花束一切の御用は最非當店へ 晩市西第四街二三五六 イーノー花屋

Singer Sewing Machine Co. 393 Powell St. Shop Phone PA. 7043

シンガーミシン會社 晩香坡島日本人部代理人 鶴田久雄 F. R. Fanny Bay, B. C.

本店は日本人各位の御便利の爲め各種ミシンをバウエル街ショップに取揃へて居ります 新古ミシン取換へに

新ミシンお求めの方は最非當店に御用命下さい 附屬品一切も取そろへてあります

ヤマ 鶴田收藏 電話バシフク七〇四三 自宅バイ五七六エル

重松花屋 晩市バウエル街三〇 電話マリン一四一七

花 花束、花輪 鉢物一切

高評あるコロンビアスチヂオ 遠山寫眞館 自宅クイスタ一八五〇エル 晩市メーン街三二三

越 バウエル街三三八 運送業 電話バレ入六四五 山崎鄂太郎

ハヤミラヂオ 電話バレ六九三二

ブリキ細工プラマー 大勉强で御用命に應じます 晩市バウエル街五八〇番 宗宮ブリキ工場 電話バイランド六一九〇 留守の節はバイ一八六〇エル

ニューモダーン・ステユヂオ メーン街四三八 市マーケット向側新建物 支部バウエル街二二四 電話マリン五六三四 村上寫眞館

ハヤミラヂオ 電話バレ六九三二

九月一日頃を期して
ドイツ軍の英國進攻
チャーチルが警告

チャーチル英首相は本日の英議會に於てドイツは今秋九月一日頃を期して英本國へ進攻し來るものと警告を發した、曰く米國でもロシアでも英國の爲めドイツを負かし得るといふことは出來ないであらう、ドイツは必ず英國へ攻めて來る、そして其の進攻の時期はいよ〳〵近づいて來つゝある、英國は今秋九月一日頃を最大危機とみて充分覺悟する所がなくてはならぬ

而して次の點にも觸れた

（一）目下ロシアは全力を擧げて獨逸と戰つて居る、ロシアの軍勢は彼しいものがある

（二）大西洋戰はスローで少しづゝではあるが事態は英國の爲め良くなりつゝある

（三）ドイツ空軍の絶對優勢は（以下本紙太平洋海運の海軍行動に關し）

は益激しくなつて來た、今後三ケ月間には現在の二倍となり六ケ月後には更にその倍となる

そしてドイツ軍隊の戰鬪力といふものを侮く見てはいけない事を指摘し樂觀禁物だといひドイツはロシア戰爭後に於ても直に英國を攻め立てる準備を整へてゐる點を豫想した、ソ聯の「勝

ソ聯

默々街を往く流れる漫歩者

複雑なるソ聯の國民生活

市民の街路漫歩

これが『ロシア』の姿だ

(五) 黒田乙吉

二重窓で密閉した長い冬の生活をしてゐるロシア人には新鮮な空氣の補給が必要である。ロシア人は夕食のひと時を多くそゞろ歩きに出る。

大都會では目抜きの通に漫歩の群が集まつて來る。殊にはロシアの住宅でも窓を開放するので、いゝ空氣の攝取は必要とするのは多のことであるが、夕食後、廢前の漫歩は習慣になつて無駄でないものは年中こゝにあるきに出る。

モスコッではペトロフカにゴーリキー街、レニングラードでは「十月廿五日街」――即ちもとのネフスキー大街がそれである。そこにはきはめて緩やかなテンポをもつて群衆が流れてゐる。漫歩の流れは一定のコースをとる。冬い夜野もなく降りしきる雪に、毛外套も毛帽も真白になつたまゝ機械的に歩んでゆく人々が、綿羊の群の如く默々として動き流れるのは殆ども印象的である。

歐洲大戰が漸年つゞかうとも、物資輸がいかに深刻にならうとも、革命がさう進行しようとも、市街戰が、雨のない限りこの漫歩風景は無くならなかつた。別に急がうともせず、毎晩一定の場所を一定のコースで、かうして流れてゐるさまは、やはり『ロシア』そのものゝ姿をこゝに見るやうであつた。

私は十月革命後の國内戰時代に、オムスクやノヴォニコラエフスクやイルクーツクやウラヂオを轉々したが、これ等の都市でも目抜きの通りは同じやうな光景が見られたそれは大戰が四年もつゞき、次に革命に見舞はれて苦難を重ねた時代であつたのに、太つた紳君の腕かなんか抱へて大通りの鋪道を屈託のなさうな樣子で漫歩する姿に、私は羨ましい、神經の太さといつたやうなものを感じさせられた。

時間が征服する

帝政時代よりの諸懸案

大衆の漫歩が街路を流れつつある間に『ソ聯』そのものも動いて止まなかつた。十月革命から戰時共産主義となり新經濟政策となり、社會主義社會の建設を目指すといふ五ケ年計畫の時代となつた。「スターリン時代」が來た。しかし一般國民大衆は生活さへよくなれば他のことは「ニチエウオ」だ。

ソ聯當局が「ニチエヴオ」でなくなつたのは國際情勢のための赤軍の強化並に生産擴充に對して非常な努力が拂はれる事となつたのである。

ソ聯の諸建設事業は計畫經濟の進展にともなつて、鳴り物入りで進められた。ソヴイエト時代になつて完成したものにトルクシブ鐵道あり、ドニエプロストロイあり、白海――バルチック運河あり、モスコウ――ヴオルガ運河あり、フエルガン運河あり、曰く何曰く何と枚擧にいとまなき有樣である。（續く）

▲創作▼

解氷期

(七)

富澤有爲男

パスに乘ると

「あれ、君は」

出合頭に、仕舞は若い女性に銀をつゝかれてしまつた。

「何處へ？」

はばからない仕舞の大聲に、答へる女の聲は殆んど聞きとれない小聲だつたが、大迫の方はその聲に負けぬ方の聲に負けぬ聲で、仕舞に舞も女の横に坐り込む事になつた。

「日本へ歸るんだつて」

「エヘ」

女は、小さなトランクを一つきうくつらしく膝の上に乘せ、疲れたらしい青い顔色の上に、それでも親しい氣なひそやかな笑ひを浮べた。

「驚くも思へば、身の上はこのごろの若い娘の特徴としてなかなか見事に發達してゐるが、着物などはすつかり汚れはて、まがひ物のビロードらしい青い模樣入りのコートが、ひしろ哀れつぽく人々の眼に映つた。

「歸らなくつたつていゝだらう何處かゞ淋しい動め口だつてあるさ、なんなら俺ん家へ來てしばらく思案してみろよ」

仕舞は、はそ〳〵答へる娘に向つて、しきりにその氣持に引き立てゞもするやうなことなどいつてゐたが、やがて

「それも、さうだな」

などと、急に娘の云ひ分にうちゑかされたらしい口調になつて、しばらく妙に默つてゐたりした。

◆

パスは、激しくゆれながら高い斷崖の側を、ひや〳〵させながら走つた。のぞきおろすと、まるで草入り水晶のやうな鳴線の江の氷結が遥かな下方に大きな刷折をつくつて、いつまでもうち續いてゐる。

「國へ歸れば、もう田畑に紫雲花が咲いてやうせ」

「エヘ」

嬉嬉く、娘は小さく答へたのち

「やつぱり、私にや百姓が似合つてゐるわ」

と、投げるやうに呟いた。

「そりや、俺だつて同じだよ、俺んどこも、もうおふくろは死んだし親父も年をとつたしなあちやんと歸れば、一生食ふ位の田地は、これでも持つてゐるんだぜ」

「……」

「一つ、家へ歸つたら俺も女房の奴に因果をふくめてやらうかな」

「……」

娘は、その後いつまでも默つて、時折窓に發るガラス窓からジツと山々の雪なぞを仰いでゐた。

◆

「先生、妙な女に出會ひましたよ」

中つぎの宿驛で、パスから降りると靈假をしたゝめる庶先に入り、仕舞は感慨深げに溜息なぞ吐いた。

「いゐ、臨江の奴ちやありませんがね、もう男にはこりこりしたといひましてね。もと振順にゐた女給ですよ、着物が三枚だけ殘つたといふんですがね一つ今晩あたり、あゝいふ女の慕し方も……ね、先生」

「ハア」

「手帳の方へひかへてやつて下さいよ」

「手帳ですか」

大迫も、流石ににちひやうな蔑笑ののち

「そりや、話さへして貰へばだが」

「話しますよ」

……小說といふものは、まさか鐵や土地相場ばかりでもあるまい……と云ひたい所を、仕舞は、一寸口ごもつた形で、ペコンとお禮とみたお辭儀に代へて靜かにかたばらの椅子に腰をおろした。

（完）

◇實話小說◇

夕顔の面影

(三) (晩市) 强子

「ふゝ、千代ちやん、結相手が欲しい所だつた。一度靜かにお話しませう……」

ふしぎに彼の聲ははづんでゐた。

「まあ、燃ゆるやうにきれいな入陽よ」

千代はつぶやきながら片手をかざすと、もつてゐた紙を砂の上に敷き、良田のそば近く少しなゝめに坐つた。

良田は千代の黄顔をちら〳〵見ながら、話の糸口をさがしてみた。

何となく千代にたいして、愛が湧き出てしまひさうだつた。

千代は無言で一ところを瞶めてゐた視線を、良田の方に向け

「根本さん書きものをなさつてゐるのね、こんな靜かな所は心よ。

「國へ歸れば、もう田畑に紫雲花が咲いてやうせ」

「エヘ」

嬉嬉く、娘は小さく答へたのち

「やつぱり、私にや百姓が似合つてゐるわ」

と、投げるやうに呟いた。

「そりや、俺だつて同じだよ、俺んどこも、もうおふくろは死んだし親父も年をとつたしなあちやんと歸れば、一生食ふ位の田地は、これでも持つてゐるんだぜ」

「……」

「一つ、家へ歸つたら俺も女房の奴に因果をふくめてやらうかな」

「……」

娘は、その後いつまでも默つて、時折窓に發るガラス窓からジツと山々の雪なぞを仰いでゐた。

◆

「先生、妙な女に出會ひましたよ」

中つぎの宿驛で、パスから降りると靈假をしたゝめる庶先に入り、仕舞は感慨深げに溜息なぞ吐いた。

「いゐ、臨江の奴ちやありませんがね、もう男にはこりこりしたといひましてね。もと振順にゐた女給ですよ、着物が三枚だけ殘つたといふんですがね一つ今晩あたり、あゝいふ女の慕し方も……ね、先生」

「ハア」

「手帳の方へひかへてやつて下さいよ」

「手帳ですか」

大迫も、流石ににちひやうな蔑笑ののち

「そりや、話さへして貰へばだが」

「話しますよ」

……小說といふものは、まさか鐵や土地相場ばかりでもあるまい……と云ひたい所を、仕舞は、一寸口ごもつた形で、ペコンとお禮とみたお辭儀に代へて靜かにかたばらの椅子に腰をおろした。

（完）

電燈車には
ションテクレア
シガレット紙を
紙質が薄く軟く
網が充分ついてゐる
自動式に紙が
出てくる
樣式ブツ！

ハツプス 摘

四百五十名
人員募集

場所――スーマス、カムループス、サーデス――今年は天候の具合でハツプスに病菌が多く何處でも像防に苦心して居ると聞きましたが當社のヤードでは幸ひ立派な出來榮えであります

△摘始めは八月十八日(月)前日にキャビンに行つて貰ム事

△摘賃は確定次第發表します

△キャビンの都合あり早く申込み下さい、尙キャビンも水も總て皆樣の希望に副ふ樣に出來て居ります、ボーデンあります自炊者何れも希望通り

晩市キャロル街二一四
電話マリン八四七

ファーカハツプ會社ハルバートハツプ會社
岡野福藏
人員募集代理人

B.C. WOOD & COAL CO.

割薪値段

インサイド ファー ピーター ブロック
同二等品 同一コード 平 三、六〇
同三等品 同平一コード 平 三、〇〇
同平一コード 平 三、五〇
ウッドランド街埠頭 エヂング 三、〇〇

ヒーシ薪炭

電話 ハイ〇九一五
夜間 ハイ三七九六

VANCOUVER PACIFIC PAPER CO. LTD.

◈紙類一切と
文房具卸賣商
（ミルトン街一一六八）
晩香坡パシフイック・ペーパー會社
日本人部代理
堀壽次郎
電話 本社マリン二三一一 自宅ハイ三一二五エル

皮膚病專門
イボ、痣、フキ出物に特効
公認電氣治療師
長野才松
東（スランス街一九三
ドーソンビル内一二五―六
電話 マリン〇八一八
夜間バシフイック六四一二
夜間出張治療に應じます

あんま灸（やいと）治療所
近い所は出張致します
バウエル街三百五十八番
二階ルーム十六番
荒木アキエ
電話バシフイック五七七七
不在中はバシ九九九〇

夏の家庭衛生に！
◎嚴暑の爲胃腸の活動がニブクなり食物にあたり易くなり、
まず若素の服用により胃腸の強化を……一、二五 三、五〇
◎朝夕一パイの養命酒が、アナタの身体を引きしめ仕事の能率を上げるものです 一、三五 二、六五 三、五〇
◎美味と滋養を兼ねた夏の好飲料 ドリコノ 八五
◎最も不衛生な蠅を退治ませう
フライタックス 二九 四九 八七
◎蚊退治には……蚊取線香 三五 同渦卷 三五
◎蚊其他毒虫除に芳香ありサラ〳〵として効果百パーセントの ステイウエーを 三九
◎南京虫その他害虫退治に……今津粉、安住カトルパウダー 二五
晩市バウエル街三九〇
近藤藥店
電話バシフイック四五一六
Cameras
Photomaterial
Developing
Printing
Enlarging

夏の食膳には
簡單で榮養に富む佃煮類
◈海老佃煮 一斤 五十仙
◈若サギ佃煮 同 五十仙
◈ハゼ佃煮 同 五十仙
◈小鮎同 同 五十仙
◈イカアラレ 同 五十仙
◈椎茸昆布 同 卅五仙
◈シソ昆布 同 卅五仙
暑い折は我々の体質に適當の佃煮類を
ユニオン魚店
バウエル街四六九 電話バイ〇三三五―〇三三六

PLF
ソーダスト
薪炭
電話にて御注文下されば直ちに届けいたします
バウエル製材
薪炭會社
バウエル街一三五五
電話バイ四五六七四五六八

新着小說
戊辰血笑記 一、〇〇（送料）四仙
愛の軍歌 五〇 同 三仙
あばれ行燈 一、六〇 同 六仙
變化美童 一、〇〇 同 四仙
内田書籍店
電話バシ二七一二
S. UCHIDA
347 Powell Street, Vancouver, B. C.

オイルローヤルテー投資者に告ぐ
タナーバー油田より產出する原油は本日より一バーレルにつき廿七仙値上り致しました、即ち左記表の如く現在所有ローヤルテーに對する收入は約廿七パーセントの增加となり今後オイルローヤルテー購入者にとつて大變よろこばしきニュースであります

APPROX. MONTHY RETURNS		
Gross would pay	Prfd. Net would pay	DAILY ALLOWABLE
$37.50	$40.25	100 barrels at $1.25
45.60	52.40	100 barrels at $1.52
75.00	96.50	200 barrels at $1.25
91.20	120.80	200 barrels at $1.52
112.50	152.77	300 barrels at $1.25
136.80	205.20	300 barrels at $1.52
150.00	209.00	400 barrels at $1.25
182.40	257.60	400 barrels at $1.52
187.50	265.25	500 barrels at $1.25
228.00	326.00	500 barrels at $1.52
225.00	321.50	600 barrels at $1.25
273.60	394.40	600 barrels at $1.52
262.50	377.75	700 barrels at $1.25
319.20	462.80	700 barrels at $1.52
300.00	434.00	800 barrels at $1.25
364.80	531.20	800 barrels at $1.52
337.50	490.25	900 barrels at $1.25
410.40	599.60	900 barrels at $1.52
375.00	546.50	1000 barrels at $1.25
456.00	668.00	1000 barrels at $1.52

クリフトン・シ・クロス(BC)株式會社
日本人代理部
晩市ハウ街四七五
電話バシフイック九四二一

福來庄左衛門

大佛次郎

（五）

（6）

すると小付が「ふ客様が、四念等の境内にいらつしやるからと申し上げてくれと仰有いました」

角樽に半紙を挾んで名を書いてあるのを庄左衛門は、嗅んでゐた。

「所源入郎」

顔色も青褪つた。

「さうか、御苦勞であつた。此方が四念等の境内で私を待つてゐる。かう仰言るのだな。それお若い武家だらうな」

「はテい……」

かなり酔つてゐる樽長衛が、にこ〳〵して、返り出した。

「御使者、御苦勞であつたな」

庄左衛門は、頭をめぐらして娘を振り返つた。その娘の顔色がまつたく血の氣もなくなつてゐたのを、ほかの者が氣がついたのは、その時である。

「私は中座せねばならぬが、皆さんに、宜しくげい」

「へ？　御隠居さん、どちらかへ」

「平間は取りませぬ。皆さまはどゆつくりと」

立つて音禁に掛つた。狹い家の中、一間の目の前だつた。外套をひろげて出したのは、古くしまつてあつたらしいが、それを通さないやうに見ゐる麻の下着である。それに、紋附を着て、袴一羽だつた。

「可愛い奴の。親の昔の朋友を忘れんで、遠々と、訪ねて、來たつた。皆には恐いが勘弁して下されよ。爲、大盃だや。皆をひとつ驚かしてくれよう。服來庄左衛門、ぐつと一息に飲んでお目に掛けよう。」

大盃は、桐の箱に入つてゐる。

「ほう！」

と、大工が驚いて、

「そいつで……」

「見事。」

と、突つて見返つて、いつものやうに、きちんと膝を正して坐ると、

「酒を」

「樽から？」

「うむ」

一升も入らうと云ふ朱塗の大盃だつた。問事を受けて、ぐと〳〵……と鳴りながら流れる酒を受けてゐると、丁度寺の百八の鐘の最初の音が、風のない夜の空にひろがるのが聞こえた。

「元旦ぢや。」

といつて、

「新年目出度い。……飲ひぜ」

その前に父親から目配せを受けてゐたのである。娘は、客の注意が逸れた隙に、槍を抉で抱へて、裏へ出て月袋のところに立てた。

ごーん、と二つの鐘が鳴り渡つた。老人は喉をふくらましてまた大盃を傾けてゐた。

「ううむ。」

と唸つた長嘆の者にきれいにあけた盃を渡して、

「皆も順にひとつ。では私は出かけて來る、各は、ゆつくりと、御寛慢なく。」

挨拶して立つて行つた。いつもの、静かな動作である。空地へ槍の稽古に出て行く、あの無雜作な態度である。

▽—△

槍を抱へて、庄左衛門が寺の境内に入つて來ると、常夜燈の下に若者は立つてゐて、急にけはしく身構へた。

こちらから

「所源入郎か？」

と、老人は叫んだ。

…▽川柳△…

友の前にさみしくいればいれてゐる

▽……

獨りゐてまづしき肩の上り癖

▽……

折紙一つ忘れて孫についてゐる

▽……

お隣の若妻をほめて狹く住み

▽……

都あられ

御可愛切ちゃん嬢ちゃんが大變御好みになる

一名胡麻入あられを茶菓の御用意に御買求めの程御願ひ申します各商店に御座いますが多少に拘らず御用命の程御願ひ申上げます

江月漬

花あられ

林一心堂

電話バイ三五三六エム

××寄附欄××

△秋山留次氏は夫人三周忌追善に、鈴木辰造氏は夫人一周忌追善に各三弗宛日蓮宗教會へ△辰巳山氏は母國防問記念に二弗三街幼稚園母の會へ

誰でも容易に樂しく
卷いて吸へる
オールド バヂニヤ煙草

きつと一番よく好かれるタバコです
初めて卷いておすひになる方はそれはビックリするでせう　オールド・バーヂニア・ファインカットは特に細く刻んであるので卷き易く、また味も格別です　どうぞ今度ぐ一袋お求め下さい

バケヂ　十仙
スイルタイトパウチ　十五仙

半斤　鑵入半斤　八十仙

OLD VIRGINIA
Fine Cut

夏向靴特價

少女用ラニング　四—十　特價　五十仙
ガール用目、赤サドル　三—七　一弗九十仙
ボーイ最上ラニング　十一—十三　一弗二十仙
同　一—五　一弗　至一弗五十仙
同　キャムバー　一—五　一弗二十仙　至二弗四十仙
男女自及赤紐　大特價

バウエル街三五六　電話バシフイック一七八三
名畑靴店

御電話下されば早速お届け致します
各種薪、コール
並に、ソーダス　スターメイ薪炭
電話ハイランド一一九〇

バウエル街三五六
前川魚肉店
電話マリン七二五一
同　七二五二
バシフイック四〇八五

製造販賣
かまぼこ

電氣指壓治療
神經痛、胃腸病、婦人病、皮膚病、其他一切
東（ステングス街二八九
美心院　藤澤さだよ
電話マリン八七八九
治療時間　午前九時より午後五時まで　夜出張

いよ〳〵日本品の手持も少なくなりました
賣り切れぬ中にお求め下さい

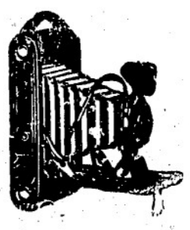
土用にはウナギ蒲燒を　一鑵
サラダにカニ水煮　同　三〇
オスシに北寄貝水煮　同　二五
すぐ食べられるイワシ味付　同　二〇
來客には蒲鉾鑵詰　同　三五
安くて美味い天ぷら鑵詰　二鑵　三五
瓶入　イカ塩辛　一ケ　二五
同　カツオ鹽辛　一ケ　二五
同　海苔佃煮　一ケ　一五

良い品をれ安く
古屋商店
バウエル街三一八　電話マリン六四三五

心靈治療
身心頑癡心靈治療　並に
透熱治療法
紫外線療法
揉み療法
晩市バウエル街三二六
キングルーム内十、十一號室
鈴木治療所
電話バシフイ六八八四

大工一道具切具
晩市バウエル街三六八
秋山金物店
電話マリン一八五三

小生儀過日右腕の骨を折り早速林醫士の診察治療を御願致せし所僅か一週間にて全治致し林醫士の折骨打撲に對し卓越不拔の手腕を推賞し感謝致しました林醫士は斬傷腫物筋痛挫骨皮膚病一切及神經痛關節の痛等に獨特調製に依る藥は實に偉大の効力があり又打撲捻挫骨筋違い等には長らく經驗あり如何なる重傷にても速かに全癒する事は廣く日本人間にも熟知の通り若し右の樣な際は早速林醫士の來訪を御願する事を御勧め致します特別に日本人を歓迎優待し親切に治療致します
東ベンダー街九二　スプラストン
電話バシフイック八六一三
恭頌林弼臣　秋本重則　謹妙



寫眞　現像　燒付　迅速美麗
現像燒付
晩香坡市バウエル街二四九　電話バシフイック三〇二八
誠心堂
249 Powell St., Vancouver, B.C.

ENO'S 'FRUIT SALT'
BIG VALUE SIZE
98¢
Other Sizes
59¢
30¢
"FRUIT SALT"
ENO

炎暑の昨今
イノーの
フルツソルト
の一杯は
疲勞を一掃
激測たる
爽快な氣分を
與へます

和洋雜貨食料品
東洋商業會社
P.O. Box 46,
Port Essington, B.C.
主任　大橋松次郎

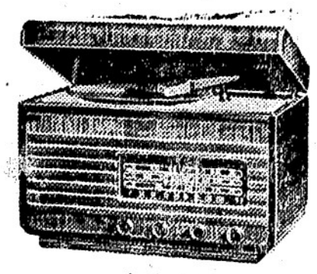
晩香坡市ゴーア街三二九
加奈陀日本人會
電話バシフイック六〇四四
Canadian Japanese Ass'n
329 Gore Ave., Vancouver
◇通辯一般代理業
日本行船切符取次
濱岸事務所
プレヤサンダー街二四〇
電話バシフイック三五一〇

◆魚肉類
◆青物類
◆カマボコ
◆和洋食料品
バウエル街二六二
茶木魚店
電話バシフイック八四二九

結婚、御祝用ケーキ
物に日本人向に調製致します
洋菓子類一切製造
晩市内は多少に拘ず配達します
バウエル街三四二
バウエルベーカリー
布田藤一
電話バシフイック七六二九
住宅西第七〇街一一九八
自宅電ランガラ〇六〇七エル

眼の惱い方は
正確な檢査の上眼鏡をかけると眼はハツキリものごともハツキリと早く考へられます
特に現代式スタイルの眼鏡は恰好もよいです
一日も早く御相談願上ます
西（ステングス街六〇五
オプチカル・ハウス
專門技師ビットマン氏ローズ氏
先刻傳來
名灸骨接筋違
男女婦病一切及び
子供のかんの灸
並に
慢性胃腸病、
婦人病、つわり
ビーレー公園マフナーブ
晩市プリンセス街二四一
電話ハイランド三〇四二エル
鎌倉
Pilmer's Optical House
HASTINGS near SEE-HORSE
マリン〇九二八

時代の進歩！
完璧をほこるレヂオ
ビクター新卓上型
レヂオ・蓄音機
五球　九十九弗五十仙


$99.50

バウエル街三〇一　電話バシフイック六六四四
新レヂオライセンス取次
ミカドツランスファー　電話スプラストン二
大正堂

●高等南京料理
コックは南京の調理で料理は清潔の口に合ふやう
美味に調理　値段は大々的勉強
晩市バウエル街三八二
新南京樓
電話バシフイック五八五六

晩市バウエル街四六三
運送社へ
電話ハイ一五六六

和洋雜食料品
晩香坡市バウエル街六六六
西村商店
電話ハイランド一三七五

男女子供靴一切
晩市バウエル街三三八
電話マリン八九一二
住宅　東カドバ街七九一
加藤靴店
電話ハイ〇九二七エム

晩香坡市バウエル街三三七四
男女着物一切
澁谷商店
電話マリーン七七四一

新電話
パシフイック五六二八
自宅電話ハイ四九七九アル
バウエル街三五三番電話バシフイク五六二八
スター魚肉店

かすが菓子店
電話バシフイック五〇一五

西畑ブリキ工場
電話ハイ〇四二六

武藏屋
バウエル街三三二
電話バシ八九一二
川本孝一

電話ハイランド二六九〇

電話マリーン八七〇二

FOUNDED **Tairiku Nippo** 1907

"The Continental Daily News"

Vol. 36 No. 10,410 TUESDAY, JULY 29, 1941 Vancouver, B.C.

Nisei Sports

Tennis Parade....

Out at the Franklin Street courts, the lads and lassies are seriously building up their game nowadays for the important day—August 10—when the championship rounds of their closed tourniament will be staged.

The Sunday previews didn't clear the picture any as all the seeded stars sailed through comfortably. Each player is still trying to appraise their chances of winning the coveted crown and hopefully express confidence in their abilities.

* * *

Defending champion Iwasaki was taken to three sets by Kinoshita and didn't look impressive. Fred Sasaki who is in the midst of a slump will get into trouble unless his game comes back in a hurry.

Those two facts tended to raise the hopes of such outsanding challengers as Shige Yamashita, Johnny Tanaka, Gus Hirano and Shige Ouye.

* * *

Second round matches in men's singles sees Paul Okinobu meeting Iwasaki, Hirano-T. Yamashita, Nobuoka-Fujioka, Ouye-Yamada, Tanaka-Miyanishi, Hagino-Ide, Sasaki-Matsui, Matsubayashi-Yamashita. Some lively play is to be expected.

Receiving no mention in our tennis account yesterday was the doubles victory of Kinoshita-Matsubayashita over Fred Sasaki-Eddie Ide. The younger pair were much too erratic and failed to hold two game leads in both sets.

* * *

George Kutsukake, T. Yamashita and Ozzie Fujiwara look good in the men's B singles. Upsets can occur here easily as there is little on which to base a comparison. It's a lot of fun though.

* * *

They are arguing that Teiko Ide will take the ladies' crown. But the odds are slim because of Fumi Deshima and Tomi Mizusawa, both of whom are "threats"—definitely.

Briefs: Hot weather seems to agree with our golfers who come through with par-shattering performances.... Dr. Kuwabara's 130 net, 24 under par, must have caused plenty of groans ....Shige Okumura, ex - badminton champ and former Union Fish baseball slicker, hasn't lost his touch.... He hit two doubles in four trips against our Asahis Sunday for the pulp town team....Martin Hayashi was so worried about Fred Sasaki in the next round he forgot all about Masao Matsui....Masao was treating the fellows in celebration the other night and putting in a lot of practice to attempt what Katz can't do now ....Who's the guy that introduced candle - light for "500"?....Tommy Nobuoka claims four slams in a day but his were "pat" hands say his zeaous rivals....

Asahis Face Strong League Leaders This Week

Asahis have a tough schedule this week. Tonight they are meeting top place Diethers and on Thursday, Angelus. Asahis have to win a couple for Shipbuilders are threatening their third place with two successive wins.

GIANTS OUST MAYO FROM PLAYOFFS

By K. KATO

DUNCAN, July 27—Hillcrest Giants won the knockout game for the semi-final berth by whipping the Mayo Athletics 10-3 today.

Don Inouye who pitched for the Giants issued 9 hits while his teammates collected 12 hits off both S. Ogura and Mus Toyota.

Big hitters were Mus Toyota with a homer, Buzz Miles with a single and a homer, both of Athletics, and D. Inouye of Giants with a triple and 2 singles.

Athletics ..	110	100	000—	3	9	4
Giants	023	011	21x—	10	12	3

Athletics: K. Toyota c (3-4), M. Toyota rf-p (1-4), K. Yoshida 1b (0-4), B. Miles ss (2-4), B. Akiyama 2b (2-4), S. Ogura p-rf (0-4), K. Yonemura lf (0-3), K. Nishimura 3b (1-4), S. Yoshino cf (0-3), N. Ogura ph (0-1).

Giants: J. Inamoto ss (2-4), R. Inamoto lf (1-5), S. Nishimura 2b (0-4), J. Inouye c (1-4), Y. Inouye cf (0-4), M. Inamoto 3b (3-5), D. Inouye p (3-5), T. Yoshiki 1b (2-4), T. Ohara rf (0-3). Umpires Thorn and Okada.

First game of the semi-final will be played at Duncan Athletic Park, Giant vs Coombs at 1 p.m. on Sunday, August 3.

National Nisei League President Explains Position

By SABURO KIDO
National President, JACL

(Saburo Kido delivered this speech at the race round table of the Institute of International Relations at Mills College in Oakland recently. Excerpts follow:)

During the last World War, Japan being an ally of Great Britain, the Japanese in the United States did not suffer any special inconveniences; but as we all know, Japanese-American relationship has deteriorated during the past few years to the point where some have come to believe that hostilities between the two countries have become inevitable.

The international relations have served to increase the problems confronting the Japanese residents in this country. Despite all our condemnation of Hitler for his persecution of non-Aryans, we find in this country elements who still maintain the position that America belongs to the whites. They maintain that since the Japanese came to this country uninvited, they have only themselves to blame for whatever problems confronting them and furthermore if they do not like the discriminations and persecutions, they should go back to their native land.

In the years gone by, because the Japanese fell within the category of "aliens ineligible to citizenship," the Japanese could have been classified as being anti-alien. Today, however, racial discrimination takes on a new phase in that there are children of these aliens who are American citizens by virtue of their birth in this country. When we talk so much about national unity, it is amazing to see how some of these so-called patriotic groups hide behind such a cloak of patriotism and continue racial discrimination which inevitably leads to dissatisfaction and animosity.

As the tension in the Pacific increases, we find that in every Japanese home there is a most unnatural situation. The parents are "aliens ineligible to citizenship" whether they want to become American citizens or not. On the other hand, their children are American citizens by virtue of birth. Here we have a situation of a house divided.

To offset the prospect of racial trouble in case of war has been the drafting of many American citizens of Japanese ancestry. In typical Japanese style, huge sendoff parties have been held in many localities and have included the draftees of other nationality groups of the community. This demonstration of loyalty which is being participated in by the parent Japanese and their children has made the American public take an entirely new attitude toward these so-called "alien Japanese." If more of these events are scheduled in every community, it would be a splendid thing. However, in large cities, it is impossible to try to cover everyone who is drafted.

Even this question of holding mass meetings to pledge our loyalty to the United States is being misconstrued by those who desire to picture the Japanese as a sinister force. They claim that anyone who protests his loyalty too vigorously must have something to hide and for that reason proclaims his loyalty so loudly. I have talked to some government officials who claim that we have been too backward regarding this matter. So you have the two views; one which suspects our motive for expressing our loyalty, and the other for being too silent about it.

Unfortunately for the American citizens of Japanese ancestry, we have skilled publicity directed against us. The loyalty of the Japanese people to their country which was considered a virtue under ordinary conditions has been used against the Japanese Americans. The contention is that since the parents are so fanatically loyal, it is only natural to expect their children to follow in their footsteps. No one stops to consider the possibility of the children becoming fanatically loyal to the land of their birth instead of the country of their parents.

The same holds true with the much publicized question of dual citizenship. According to a study made by the Legislative Reference Service of the Library of Congress, it appears that dual citizenship is not anything special. It is only because the Japanese Americans have had so much publicity and emphasis placed on this question in connection with them that it has assumed such prominence. Almost every country considers the children of its citizens as subject of its own. Such being the case, anyone born of alien parentage in this country would have dual citizenship.

With tension between Japan and the United States as it stands, there has been a great increase in expatriation. More and more, the parents as well as the citizens have come to realize that they can no longer be indifferent on this question. A decision must be made. In some instances, this means a great sacrifice because when the oldest son expatriates, he loses his right of succession under Japanese law. In other words, his ancestral home as well as any property which his parent may have accumulated in Japan will have to go to some other member of the family and if all the members of the family should expatriate, then some relative whom they have not seen in their life will be successor to the family fortune. The father could get rid of his Japanese estate if he were living in this country. But such a procedure would be difficult in case the parents are living in Japan today.

We have great hopes that regardless of what comes about in the Pacific, the American public will have a better understanding of the position of the American citizen of Japanese ancestry. We have the utmost confidence that the American citizens of Japanese ancestry will prove their loyalty to their country, the United States of America.

Valley Registration Dates Changed

WELL AHEAD OF SCHEDULE

Because registration proceeded in advance of schedule, RCMP officers now in the Fraser Valley announced following changes in dates, the Canadian Japanese Association revealed this morning.

July 29: Mt. Lehman (Farmer's Hall) includes Abbotsford.

July 30: Clayburn.

July 31-Aug. 1-4: Mission (Farmer's Hall).

Aug. 2: Hatzic Shake and Shingle Camp.

Aug. 5-6: Whonock (Japanese Hall) includes Albion and Ruskin.

Aug. 7-8-9: Haney (Japanese Hall)

Aug. 11-12: Port Hammond (Japanese Hall).

Aug. 13: Pitt Meadows (Japanese Hall).

Aug. 14: Port Moody (City Hall).

Westminster Junction may register either at Pitt Meadows or Port Moody.

Miss Yaeko Tamemoto Engaged to Mr. M. Oike

The engagement was announced of Yaeko, fourth daughter of Mr. and Mrs. Josuke Tamemoto of Steveston, to Mr. Masaru Oike, second son of Mr. and Mrs. Kyusuke Oike of Haney on Saturday, July 19. The betrothal party was held in the groom-elect's home.

Mr. and Mrs. Katsutaro Ito and Mr. and Mrs. Jiro Nishihata are the baishakunins for the event.

Escape Death Miraculously

SIDE-SWIPED IN CURVE CRASH

K. Tamura of Haney and his 3-year-old child miraculously escaped death last night about 6.30 p.m. when his dairy truck was side-swiped by a U-drive car, the driver of which was killed and two others injured.

The death car travelling toward Port Moody hit Tamura's heavily-loaded truck on a curve on the asphalt road midway between Coquitlam and Port Moody.

Lieutenant W. H. Willoughby, recruiting officer, of New Westminster, driver of the sedan, was crushed by the steering wheel forced back by the engine, which was knocked into the driver's compartment by the impact.

The driver's side of the car was virtually torn away from the rest of the body.

FROM DAY TO DAY...

Lousy....

After receiving such encouraging (?) letters from the readers, this column ought to feel high and mighty but at present we just feel lousy. We always feel this way when there is nothing to write about. By the way, some of you readers don't know the real meaning of the word "lousy", although you use it often. It means to be full of lice. Well, we may not be full of lice but we're full of empty noodles this morning.

'A Man's a Man'....

Have you seen the picture "Ziegfield Girl" which is on at the Dominion now? If you haven't, we'd advise you to go and see it. Girls, if you really want to enjoy the film, don't take your beau with you. It's disgusting to see the boys looking like moon-struck calves when those gorgeous glamor gals appear on the screen.

Those beautiful gowns are something to see. They're made in every kind of material from filmy chiffons to smooth, glittering metallics. But confidentially, some of the costumes worn on the stage by the showgirl looked a bit silly to us.

It's amusing to hear the difference in comments between the boys and girls after the show. The fair sex would remark about the gowns, make-up and hair-do and gush about Jimmy Stewart. The opposite sex's point of view varies: "Didn't those femmes have lovely chassis?" or "That blonde sure had a swell pair of legs."

See what we mean by advising you to go minus your beau?

HOKUTOKAI SUPPER MEETING

A supper and an informal meeting afterwards are being arranged for the members of the Hokutokai who are gathering tomorrow in the home of Mrs. T. Sato, teacher, at 6.45 p.m.

During the evening, the recently-made club pin will also be distributed to the members.

Those who wish to attend and have not notified the executive yet are asked to contact President Yoshio Matsui, immediately.

PACIFIC TENSION SEEN EASING

Canadian - Japanese tension has eased according to reports today from both Ottawa and Washington. The latest development was the announcement that Canada and the United States would not detain Japanese ships entering their ports.

It was understood that Federal authorities would study the results of the recent "freezing" edict, the British United Press reported this morning.

The United States last night informed Japan that prompt clearance will be granted to Japanese ships from American ports. There is no question of seizing Japanese ships at present, it was reported.

"In this whole matter of Japanese policy, Canada naturally will keep closely in line with the course followed by the United States and Great Britain," the BUP quoted an Ottawa spokesman as saying.

CONGRATULATE '41 MATRIC GRADS

The Japanese Students' Club of the University of British Columbia congratulated successful matric students today.

"Through the medium of this paper, may we extend our heartiest congratulations to all the students who were recently successful in their Senior and Junior Matriculation Examinations. We hope that many of you will continue your scholastic career and swell our ranks during the coming year.

"For the benefit of those who are having any difficulty regarding the choice of courses, we wish to point out the fact that we have installed an Information Bureau and that we shall be glad to be of assistance in any way we can. Those desiring any information are asked to contact Miss Katherine Shimotakahara, 4055 Keefer St., GLen. 0183L, or Miss Kimi Takimoto, 2292 E. Hastings St., HIgh. 4155.".

PALOMAR BEAUTY SHOP

Permanent Waving and All Branches of Beauty Culture

ROSE MIYASAKI
293 East Hastings Street
Phone PA 2614 Res. HI 2132

空の要塞出現

米國製の大爆擊機

英空軍の一大威力

ロンドン廿五日——英空軍省報道班の發表によると米國製の四發ボーイング重爆機「空の要塞」は廿四日白晝フランスのブレスト港を空襲し、港内碇泊中の獨主力艦グナイゼナウ號に爆彈を投下した、ブレスト港空襲は特別に敢行されたものでなく以前から佛海岸一帶に亘り空襲を敢行中である、「空の要塞」は驚くべき高度を保つて爆彈を投下したので白晝であり乍ら地上で發見するは不可能であつたらしく、晴天の霹靂の如く突如巨彈が降りそゝいだので地上では度膽を抜かれた模樣である、「空の要塞」は高度飛行で氷に蔽はれ操縦士の衣服が凍ると言ふ有樣であつた、戰鬪機に護衛された英重爆機は下降して巨彈を投ヒグナイゼナウ號に數個の爆彈を命中せしめ港内施設にも多大の損害を與へた、「空の要塞」の編隊空襲は空中戰に一新紀元を劃したと發表してゐる

第一世軍醫中尉應召

(桑港通信) サンノゼ郡立病院附近における農業家佐賀縣人樋口家吉氏息重次郎君は、さきに加大醫科を卒業しその後引つづき專攻中であつたが今回應召廿七日出發することになつた、聞くところによれば同君は最初から軍醫中尉としての資格を與へられ、本郡日系應召者中最初の將校たるの名譽を荷ひ得たもので直に東部フイラデルフイアに赴き同地の軍醫學校に三ケ月研究の上責務に服する筈である

フレザバレー日本人登錄

日取が變更

(日本人會發表) フレザー・バレー在留日本人特別登錄日取左の通り變更されたから注意ありたい

△七月二十九日—マウント・リーマン、アボツフォード、マウント・リーマン農會ホール

△三十日—クレーダーン

△三十一日—八月四日—ミツシヨン農會ホール

△八月二日—ツツイク、シエイク・アンド・シングルキヤンプ

△五日—六日—ウオーノツク、アルビオン、ラスキン、ウオーノツク日本人ホール

△七日—九日—ヘネー日本人ホール

△十一日—十二日—ポート・ハモンド日本人ホール

△十三日—ピット・メドウス日本人ホール

△十四日—ポート・ムーデー市役所

ウエストミンスター・ジヤンクション在住者はピット・メドウ或はポート・ムーデーで登錄ありたし

八面雜俎

○…米國政府の凍結令は在米日本人にはその實施に當り、非常に寛大な態度であるやうだ從つて影響も僅少だそうだ。

○…シアトルの住友、正金兩銀行はドルの預金を扱つて居る關係上ゼネラル・ライセンスを下附され從前通り營業を繼續してゐる（四面渡邊住友支店長談參照）

○…日本船の問題も今の所、今後のことは言はれないが、全然姿を見せぬといふまでには至らないかも知れない。物事は餘り取越苦勞するより、事態の推移を靜かに見て居るに限る。

○…この頃の天候は日本の初秋を思はせるやうだ。さぞ七月の終りだといふに……

獨のビラ戰術

効果的だと誇る

ロシヤ戰線でドイツ側は今盛んに「降參證書」といふものを飛行機でバラ撒いて居るそうだ、これはロシヤ語とドイツ語で一方の面にはロシヤ兵が降服の際はこの證書をドイツ兵に提示する樣にと書いてあり他面には「この證書の所持者は蒙昧な抗戰を嫌ふ者である、私は自發的に赤軍を脱出してドイツ軍の公平なる取扱ひを信じて身を任すものである」と書いてある、ナチス側ではその戰術は非常に効果的で赤軍の歸順者が多數に上つたと發表してゐる

農產物市場相場

（本日の卸賣値）

△卵—グレード・エー・ラージ卅五仙、ミイデアム卅四仙

ブレット卅仙

△トメト—一等物二弗、オカナガン一弗六十仙△青ネギ—一打十五仙△グリンピン—一斤四仙△ポテト—百斤一弗廿仙△キヤベツ—一斤二仙△胡瓜—ロングイングリシユ—一打六十仙△レタス—一等物クレツ一弗廿五仙△セロリー—クレツ一弗廿五仙△アニオン（オカナガン）—百斤三弗五十仙△コーン—一打四十仙△アツプル—一箱一弗廿五仙△ストロベリー—一弗七十五仙△ラスベリー—二弗△ブラックベリー—一弗五十仙△ローガンベリー—一斤七仙△ブルベリー—一斤入仙

△喰べよランボー—樺太廳衛生課の發表によるとたんぽぽ五匁は廿時廿七匁に相當するビタミンエーを含んでゐるそうだ

I wouldn't be happy without a piano in my home. I love to sit down and play, and when friends drop in we often have sing-songs and music. They agree that my Lesage from Kelly's has a very pleasant tone and I find, too, that it fits in perfectly with my other furnishings.

Mrs. A. Pearson
3964 West Thirty-second Avenue
Vancouver, B. C.

Kelly's on Seymour

ケリーピアノ會社
日本人部主任 立石克巳
晩市アレキサンダー街四〇九 電話パシフイック七壹壹五 晩市シーモア街二三六 電話ハイランド〇三五五エル

ペンター

炎暑の今が新しいハウスは勿論ペンタ塗替へには年中で一番よい時機です

ペンター塗の御見積と御相談は是非先づ私に御下命下さる樣御願ひ致します

ペンター塗、左官としては永年の經驗と充分の自信を有し、常に皆樣に御滿足して頂いて居ります、この際共存共榮の意味にて何卒御引立の程御願ひ申上げます

尾本ペンター

晩市アレキサンダー街四〇九 電話ハイランド〇三五五エル

内外ペイント カルシマイン 塗り 花嫁樣の御支度 御披露に日本着振袖 お貸し 御花嫁の御仕度一切 日本着 振袖貸 クラウン 生命保險會社